

**MARK A. LUNN**

Clerk-Recorder, Registrar of Voters

**Polls Open**

June 5, 2018

7:00 a.m. to 8:00 p.m.

**Vote By Mail**

May 7<sup>th</sup> – May 29<sup>th</sup>

Application on Back Cover

**Last Day to Register to Vote**

May 21, 2018

A Spanish translation of this guide is available by calling 654-2664.

*Una traducción en español de esta guía está disponible llamando al 654-2664.*

# County Voter Information Guide

**Statewide Direct**

**Primary Election**

**Tuesday, June 5, 2018**

**ATTENTION!**

**Your polling place may have changed.  
See back cover for location.**

**Certificate of Correctness**

I, Mark A. Lunn, Clerk-Recorder, Registrar of Voters for the County of Ventura hereby certify that this guide has been prepared in accordance with the law. Witness my hand in Ventura, CA this 6th day of April, 2018.

**MARK A. LUNN**

Clerk-Recorder, Registrar of Voters

**Ventura County Elections Division**

800 South Victoria Avenue • Ventura, CA 93009-1200  
(805) 654-2664 • [www.venturavote.org](http://www.venturavote.org)



**County of Ventura  
COUNTY CLERK-RECORDER,  
REGISTRAR OF VOTERS**

**MARK A. LUNN**  
County Clerk-Recorder,  
Registrar of Voters

Dear Ventura County Registered Voter:

Thank you for participating in the voting process! This County Voter Information Guide provides candidate and measure information, ballot marking instructions, polling place hours and other election details to enhance your voting experience. Please take a moment to review your Practice Ballot which will help you be prepared to vote on Election Day.

You can choose how and when to vote. The following are your voting options:

**1. Vote at the Ventura County Elections Division**

May 7, 2018 – May 29, 2018: Monday through Friday 8 a.m. – 5 p.m.  
Election Day, Tuesday, June 5, 2018: 7 a.m. – 8 p.m.

**2. Vote By Mail**

Mail in the Vote By Mail application on the back cover by May 29, 2018, if you are not registered as a Permanent Vote By Mail voter. Permanent Vote By Mail voters automatically receive a ballot in the mail approximately 27 days prior to each election.

**3. Vote at your assigned polling place on Tuesday, June 5, 2018**

Polls are open from 7 a.m. - 8 p.m.

Did you know that Vote By Mail ballots received in the Elections Division before Election Day are the first ballots to be counted on Election Night? You can learn more about Vote By Mail by reviewing this Voter Information Guide or by visiting [www.venturavote.org](http://www.venturavote.org).

If you have any questions, please visit [www.venturavote.org](http://www.venturavote.org) or call (805) 654-2664. The Elections Division team is here to assist you. Be sure to follow the County Clerk-Recorder, Registrar of Voters on Facebook and Twitter, so you can receive timely election updates and be informed about the election process. You may also download the Elections mobile app at [www.venturavote.org](http://www.venturavote.org).

Our mission is to serve the registered voters of Ventura County in a transparent and accessible manner with the highest level of professionalism and integrity. We look forward to assisting you and counting your vote!

Sincerely,

**MARK A. LUNN**, CERA, REO  
Clerk-Recorder, Registrar of Voters

***Preserving History • Protecting Democracy***



# What's In This Guide

Three Ways to Vote ..... 2

Voting By Mail ..... 3

Voting At Your Polling Place ..... 4

How to Mark Your Ballot ..... 5

What's on the Ballot ..... 6

Political Party Endorsements ..... 7

Registering to Vote..... 8

Multilingual Voting Information ..... 9

Sample (Practice) Ballot ..... 10 – 17

Voter Information Pamphlet (Candidate Statements & Local Measures)..... 18 – End

Polling Place Location ..... Back Cover

Vote By Mail Application ..... Back Cover

## Help Us Keep the Voter File Accurate

In an effort to maintain current voter rolls and reduce waste, the Ventura County Elections Division will be mailing an alternate residency confirmation notice postcard after the November 6, 2018, Gubernatorial General Election, pursuant to California Elections Code 2224 that permits removal from the active voter roll the names of those registered voters who have **NOT** voted in any election nor had their registration updated in the preceding four years.

The pre-addressed return postage-paid postcard **MUST BE RETURNED** to the Elections Division if a voter wishes to remain on the active voter roll. However, if you receive a postcard for someone who has moved or does not live at the address shown on the postcard, return the postcard so that we can maintain a current voter file. Voters who return the notice with an affirmative response will remain on the active list of registered voters. Voters who **DO NOT** respond affirmatively will be placed on an inactive voter list, and will no longer receive election materials. If they fail to vote in any election between the time they receive the notice and the next two federal general elections, they may be canceled from the voter file.

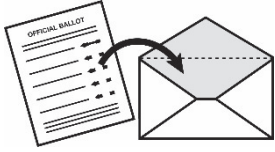


# Three Ways To Vote

---

You have three options to choose from for casting your ballot:

## Vote By Mail

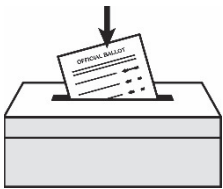


Vote at your convenience! Receive your ballot in the mail, and either mail it in or drop it off.

See Page 3 for details

---

## Vote at the Polls

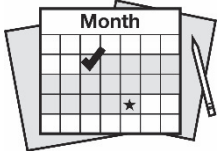


Find your polling place on the back cover of this booklet. Polls are open from 7:00 a.m. to 8:00 p.m. on Election Day, Tuesday, June 5<sup>th</sup>.

See Page 4 for details

---

## Vote Early at the Elections Office



Starting May 7<sup>th</sup>, voting is available at the office of the Ventura County Elections Division. You can come in and cast your ballot, or pick up a Vote By Mail ballot to take home.

8:00 a.m. to 5:00 p.m.  
Monday through Friday  
(7 a.m. to 8 p.m. on June 5<sup>th</sup>)

Ventura County Government Center  
Hall of Administration – Lower Plaza  
800 South Victoria Avenue, Ventura

---

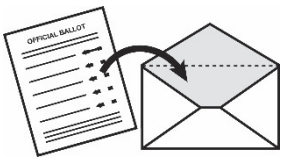
## Do I Need to Show ID?

In most cases, identification is not required to vote. However, if this is your first time voting and you did not provide a driver's license number or social security number when you registered to vote, you may be required to provide one of the following: 1) A photo ID; or 2) A document with your name and address, such as a Current Utility Bill, Bank Statement, Government Check, or other Government Document.

## What is a Vote By Mail Ballot Precinct?

If the back cover of this booklet shows "Vote By Mail Ballot Precinct" instead of a Polling Place, this means that you live in a precinct with fewer than 250 registered voters. These are typically rural areas, but may also occur due to the various districts holding elections. The issues on your ballot are based on your location, and may be different from your neighbor's.

Since it is not practical to establish a polling place for fewer than 250 voters, voters in these precincts are automatically sent a Vote By Mail Ballot. If you live in a Vote By Mail Ballot Precinct, your official ballot should arrive in the mail approximately three weeks before Election Day. See Page 3 for information on how to return your Vote By Mail Ballot.



# Voting By Mail

**Ballots will be mailed out beginning May 7<sup>th</sup>.  
To request a Vote By Mail Ballot:**

**Note:** If the back cover of this booklet (in the pink box) shows “Permanent Vote By Mail Voter” or “Vote By Mail Ballot Precinct,” you do not need to request a ballot. You will be sent one automatically.



Fill out and mail in the application on the back cover of this booklet

-OR-



Download the form *Vote By Mail Ballot Application* from the Elections Division website: [www.venturavote.org/forms](http://www.venturavote.org/forms)

-OR-



Call (805) 654-2664



Your request must be received by May 29<sup>th</sup>.

Only the registered voter himself or herself may request a Vote By Mail ballot.

You may request a Vote By Mail ballot for all future elections by selecting the *Permanent Vote By Mail* option on the application.

Overseas citizens and military personnel have additional options. Visit [www.fvap.gov](http://www.fvap.gov) for more information.

If your ballot is lost or damaged, you can receive a new ballot by submitting a written request. Download the form *Affidavit to Request a Second Vote By Mail Ballot* from [www.venturavote.org/forms](http://www.venturavote.org/forms), or call (805) 654-2664 for instructions.

## How to return your Vote By Mail ballot:



By Mail – Voted ballots must be postmarked on or before Election Day and received by the Elections Division no later than three days after Election Day. Do not forget to put the required postage on the envelope.

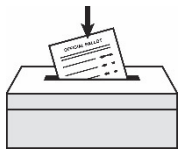


In Person – Ballots dropped off in person must be received no later than 8:00 p.m. on Election Day. Voted ballots may be dropped off at the following locations:

- Ventura County Elections Division - Monday through Friday, 8 a.m. to 5 p.m.
- Ventura County Government Center, Hall of Administration Main Entrance - 24 hours
- Any of the ten City Clerk’s offices in Ventura County during regular business hours
- Any polling place in Ventura County on Election Day, June 5<sup>th</sup>, 7 a.m. to 8 p.m.



Follow the instructions that come with your Vote By Mail ballot. **Be sure to sign the return envelope.** Your signature must appear similar to the original signature on your voter registration form. A Vote By Mail ballot without your signature will not be counted.



# Voting At Your Polling Place

**Polling Places are open from 7:00 a.m. to 8:00 p.m. on Tuesday, June 5<sup>th</sup>.**

## How do I find my Polling Place?



Check the back cover of this booklet



Call (805) 654-2664



Search online at [www.venturavote.org/voter-lookups/wheres-my-polling-place](http://www.venturavote.org/voter-lookups/wheres-my-polling-place)

## How do I vote at the Polling Place?

State your name and address to the poll worker, and sign the roster. You will then receive a ballot. Secrecy folders are available if you would like one. Take your ballot to a voting booth to vote.

Follow the instructions provided for marking your ballot. When you are done voting, insert your ballot into the scanner on top of the ballot box.

If you make a mistake on your ballot, return it to a poll worker to receive a new ballot.

Ask a poll worker if you have any questions.

## What is Provisional Voting?

When a voter's eligibility cannot be confirmed at the polling place, they may cast a Provisional Ballot. Common reasons for provisional voting include:

- The voter is not listed in the polling place roster.
- The voter was sent a Vote By Mail ballot, but did not bring it with them to the polling place.
- The voter has moved within the County, but did not update their voter registration.

If you require a provisional ballot, you will be given an envelope with a registration form attached. Fill out the form completely, and return your ballot in the envelope. You will receive a receipt, which you can use after the election to find out whether your ballot was counted, and if not, why.

## Is there disability or language assistance available?



Check the back cover of this booklet to see if your polling place is accessible: **HCP: YES**

If you are unable to enter the polling place, a poll worker can bring your ballot to you outside. You may also request assistance marking your ballot.

Each polling place is equipped with a touchscreen voting system that includes an audio mode.



All voting materials are provided in English and Spanish. Depending on your location, additional languages (Chinese, Vietnamese, or Tagalog) may be available.





# How to Mark Your Ballot

Use a ball point pen with BLUE or BLACK ink only. Do not use felt tip pens, gel ink, or pencil.

Draw one single thin line connecting the HEAD and TAIL of the ARROW that points to your choice.

Like this:

PRESIDENT and VICE-PRESIDENT	
PRESIDENT AND VICE PRESIDENT	
Vote for One	
ZACHARY TAYLOR for President	Eagle ←
MILLARD FILLMORE for Vice President	←
BENJAMIN HARRISON for President	Finch ←
ADLAI E. STEVENSON for Vice President	←
CHESTER A. ARTHUR for President	Cardinal ←
THOMAS A. HENDRICKS for Vice President	←
THEODORE ROOSEVELT for President	Falcon ←
CHARLES W. FAIRBANKS for Vice President	←
(WRITE-IN)	

Not like this:

PRESIDENT and VICE-PRESIDENT	
PRESIDENT AND VICE PRESIDENT	
Vote for One	
ZACHARY TAYLOR for President	Eagle ←
MILLARD FILLMORE for Vice President	←
BENJAMIN HARRISON for President	Finch ←
ADLAI E. STEVENSON for Vice President	←
CHESTER A. ARTHUR for President	Cardinal ←
THOMAS A. HENDRICKS for Vice President	←
THEODORE ROOSEVELT for President	Falcon ←
CHARLES W. FAIRBANKS for Vice President	←
(WRITE-IN)	

Check each contest to see how many candidates you can vote for.

You can vote for FEWER candidates than allowed, but if you vote for MORE candidates than allowed, your votes in that contest will not be counted.

**OXNARD HARBOR DISTRICT**  
**DISTRITO PORTUARIO OXNARD**

For Harbor Commissioner  
*Para Comisario Portuario*

Vote for no more than Three  
*Vote por no más de Tres*

You do not have to vote in every contest for your ballot to count.

## Write-In Votes

To vote for a candidate who is not on the ballot, write the name in the write-in space for that contest, and complete the arrow pointing to that space. Only votes for **qualified** write-in candidates are counted. A list of qualified write-in candidates is available at your polling place, or online beginning May 26<sup>th</sup> at [venturavote.org](http://venturavote.org).

PRESIDENT and VICE-PRESIDENT	
PRESIDENT AND VICE PRESIDENT	
Vote for One	
ZACHARY TAYLOR for President	Eagle ←
MILLARD FILLMORE for Vice President	←
BENJAMIN HARRISON for President	Finch ←
ADLAI E. STEVENSON for Vice President	←
CHESTER A. ARTHUR for President	Cardinal ←
THOMAS A. HENDRICKS for Vice President	←
THEODORE ROOSEVELT for President	Falcon ←
CHARLES W. FAIRBANKS for Vice President	←
John Adams (WRITE-IN)	←



# What's On The Ballot

The Primary Election ballot includes candidates for the following offices. Winning candidates will advance to the General Election in November\*.

<b>Voter-Nominated Offices</b>	
Offices on the Ballot	Governor**, Lieutenant Governor, Secretary of State, Controller, Treasurer, Attorney General, Insurance Commissioner, Board of Equalization, U.S. Senate***, U.S. Representative, State Assembly
Who can vote?	All voters, regardless of party preference
Who advances to the General Election?	The top two vote-getters, regardless of party preference. The two candidates on the general election ballot may be from the same party, different parties, or no party.
Are candidates' party preferences shown on the ballot?	Yes
<b>Nonpartisan Offices</b>	
Offices on the Ballot	State Superintendent of Public Instruction, Superior Court Judge, County Supervisor (second and fourth districts only), Assessor, Auditor-Controller, County Clerk and Recorder, District Attorney, Sheriff, County Superintendent of Schools, Treasurer-Tax Collector
Who can vote?	All voters, regardless of party preference
Who advances to the General Election?	The top two vote-getters, regardless of party preference. *If any one candidate gets over 50% of the vote, that candidate will win and the contest will not be on the General Election ballot.
Are candidates' party preferences shown on the ballot?	No.

\*\*There are 27 candidates for Governor. You may only vote for one.

\*\*\*There are 32 candidates for U.S. Senate. You may only vote for one.





# Political Party Endorsements

Qualified political parties have the option to officially endorse a candidate for each voter-nominated office. The following is a list of official endorsements submitted for the June 5, 2018 Statewide Direct Primary Election:

Peace and Freedom Party		
<b>Governor</b> Gloria Estela La Riva <b>Lieutenant Governor</b> Gayle McLaughlin <b>Secretary of State</b> C. T. Weber	<b>Controller</b> Mary Lou Finley <b>Treasurer</b> Kevin Akin	<b>Insurance Commissioner</b> Nathalie Hrizi <b>United States Senate</b> John Thompson Parker
Libertarian Party		
<b>Lieutenant Governor</b> Tim Ferreira	<b>Secretary of State</b> Gail K. Lightfoot	
Green Party		
<b>Governor</b> Josh Jones <b>Lieutenant Governor</b> Gayle McLaughlin	<b>Secretary of State</b> Erik Rydberg <b>U.S. House of Representatives</b> District 26 – John Nelson	
American Independent Party		
<b>Governor</b> John H. Cox <b>Lieutenant Governor</b> David R. Hernandez <b>Secretary of State</b> Mark P. Meuser <b>Controller</b> Konstantinos Reditis	<b>Treasurer</b> Jack M. Guerrero <b>Attorney General</b> Steven C Bailey <b>Insurance Commissioner</b> Steve Poizner <b>Board of Equalization</b> District 3 – G. Rick Marshall	<b>United States Senate</b> Erin Cruz <b>U.S. House of Representatives</b> District 25 – Steve Knight <b>State Assembly</b> District 38 – Dante Acosta
Republican Party		
<b>U.S. House of Representatives</b> District 24 – Justin Fareed District 25 – Steve Knight	<b>State Assembly</b> District 38 – Dante Acosta	
Democratic Party		
<b>Secretary of State</b> Alex Padilla <b>Controller</b> Betty T. Yee <b>Treasurer</b> Fiona Ma	<b>Insurance Commissioner</b> Ricardo Lara <b>U.S. House of Representatives</b> District 24 – Salud Carbajal District 26 – Julia Brownley District 30 – Brad Sherman	<b>State Assembly</b> District 37 – S. Monique Limón District 38 – Christy Smith District 44 – Jacqui Irwin District 45 Short Term – Jesse Gabriel

# 8 Registering to Vote

---

## When is the deadline to register to vote?

You must register to vote by May 21, 2018 (15 days before the election) to be on the roster at your local polling place or to receive a Vote By Mail ballot. See Page 2 for more information on your voting options. After May 21<sup>st</sup>, you can register and vote at the Elections Division office.

## When do I need to re-register?

You must complete a new registration any time there is a change to your name, residence address, or political party preference.

## How do I register to vote?

On or before May 21 <sup>st</sup> :	After May 21 <sup>st</sup> :
Mail in a registration form or register online at <a href="http://registertovote.ca.gov">registertovote.ca.gov</a>	Register in person at the Elections Division

## Can I still vote if I miss the registration deadline?

Yes! After the May 21<sup>st</sup> deadline, you can register and vote at the Elections Division office. This process is known as “Same Day Registration” or “Conditional Voter Registration” (CVR). Here’s how it works:

If you:	You can go to:	How you vote:
Are not registered to vote	Your county elections office	Complete a voter registration form and vote a CVR provisional ballot
Are registered in another county	Your county elections office where you <b>now</b> live	Complete a voter registration form and vote a CVR provisional ballot
Have moved within the county where you are registered to vote	The polling place for your <b>new</b> address or your county elections office	Complete a voter registration form and vote a provisional ballot

Your vote will be counted after elections officials verify your voter registration and confirm that you have not already voted in this election. You will then be permanently registered to vote under the name and address you provided on the registration form.



A voter who is unable to mark a ballot may bring up to two people to the polls to assist them, or they may request assistance from a poll worker. A voter may be assisted by any two people other than the voter's employer, an agent of the voter's employer, or an officer or agent of the voter's union.

All voting materials are provided in English and Spanish. Some precincts in Ventura County have facsimile ballots available in Chinese, Tagalog, or Vietnamese. If you reside in one of these precincts, facsimile ballots will be available at your polling place, or, if you vote by mail, we can mail or email a facsimile ballot to you. You can request a facsimile ballot by phone, email, or by mailing a request. A form is available at [venturavote.org/forms](http://venturavote.org/forms). Visit [venturavote.org](http://venturavote.org) or call (805) 654-2664 to find out what languages are available for your precinct.

## Spanish / español:

Un elector que no pueda marcar una balota puede traer hasta a dos personas a las casillas para que le ayuden, o puede solicitar ayuda a un trabajador electoral. Dos personas que no sean el empleador del elector, un agente del empleador del elector ni un funcionario o agente del sindicato del elector pueden ayudar al elector.

Todo material electoral es proporcionado en inglés y español. Algunos recintos electorales en el condado de Ventura tienen copias de balotas en chino, tagalo y vietnamita. Si usted es residente de alguno de estos recintos electorales, habrá copias de las balotas disponibles en su lugar de votación, o, si usted vota por correo, le podemos enviar por correo postal o por correo electrónico una copia de la balota. Puede solicitar una copia de la balota por teléfono, por correo electrónico o enviando una solicitud por correo postal. El formulario está disponible en [venturavote.org/forms](http://venturavote.org/forms). Visite [venturavote.org](http://venturavote.org) o llame al (805) 654-2664 para saber qué idiomas están disponibles en su recinto electoral.

## Chinese / 中文:

無法標記選票的選民可帶領兩人前往投票站協助自己，或者向投票站工作人員尋求協助。選民可由除了選民的雇主、選民雇主的代理人、選民工會的職員或代理人以外的任意兩人協助。

所有投票資料均提供英文和西班牙文版本。Ventura縣有些選區提供中文、菲律賓文或越南文複製本選票。如果您居住於任一此等選區，您的投票站會提供複製本選票，或如果您郵寄投票，我們會向您郵寄或以電子郵件傳送複製本選票。您可透過電話、電子郵件或郵寄申請來索取複製本選票。表格位於[venturavote.org/forms](http://venturavote.org/forms)。請瀏覽[venturavote.org](http://venturavote.org)或撥打(805) 654-2664，瞭解您的選區提供何種語言。

## Tagalog:

Ang botanteng hindi makapagmarka ng balota ay maaaring magsama nang hanggang dalawang tao sa lugar ng botohan para tulungan sila, o maaari silang humingi ng tulong sa isang nagtatrabaho sa botohan. Ang botante ay maaaring tulungan ng sinumang dalawang tao bukod sa employer ng botante, ahente ng employer ng botante, o isang opisyal o ahente ng unyon ng botante.

Ang lahat ng materyales sa pagboto ay ibinibigay sa Englis at Spanish. Ang presinto sa Ventura County ay may nakalaang mga facsimile na balota sa Chinese, Tagalog, o Vietnamese. Kung naninirahan ka sa isa sa mga presintong ito, nakalaan ang mga facsimile na balota sa inyong lugar ng botohan, o, kung boboto ka sa pamamagitan ng koreo, maaari naming ikoreo o mag-email ng facsimile ng balota sa iyo. Maaari kang humingi ng facsimile na balota sa pamamagitan ng telepono, email, o sa pamamagitan ng pagkoreo ng kahilingan. Makukuha ang form sa [venturavote.org/forms](http://venturavote.org/forms). Bisitahin ang [venturavote.org](http://venturavote.org) o tumawag sa (805) 654-2664 para malaman kung anong wika ang magagamit para sa iyong presinto.

## Vietnamese / tiếng Việt:

Một cử tri không có khả năng đánh dấu trên lá phiếu có thể đưa theo tối đa hai người đến phòng phiếu để trợ giúp, hoặc có thể yêu cầu trợ giúp từ nhân viên phòng phiếu. Một cử tri có thể được trợ giúp bởi hai người bất kỳ không phải là nhà tuyển dụng của cử tri, đại diện của nhà tuyển dụng của cử tri, hoặc viên chức hoặc đại diện của công đoàn của cử tri.

Tất cả các tư liệu bầu cử được cung cấp bằng tiếng Anh và tiếng Tây Ban Nha. Một số khu trong Quận Ventura có sẵn lá phiếu bản sao hướng dẫn bằng tiếng Trung, tiếng Tagalog, hoặc tiếng Việt. Nếu quý vị cư trú tại một trong những khu này, lá phiếu bản sao hướng dẫn sẽ có sẵn tại địa điểm bỏ phiếu của quý vị, hoặc, nếu quý vị bầu bằng thư, chúng tôi có thể gửi qua thư hoặc email một lá phiếu bản sao hướng dẫn cho quý vị. Quý vị có thể yêu cầu một lá phiếu bản sao hướng dẫn qua điện thoại, email, hoặc bằng cách gửi yêu cầu qua thư. Một mẫu đơn có sẵn tại [venturavote.org/forms](http://venturavote.org/forms). Vào [venturavote.org](http://venturavote.org) hoặc gọi (805) 654-2664 để tìm hiểu những ngôn ngữ nào có sẵn cho khu của quý vị.



# Sample Ballot

Review this ballot to get ready to vote at the polling place. Mark it as practice and take it with you.



## OFFICIAL BALLOT

County of Ventura  
Statewide Direct Primary Election  
Tuesday, June 5, 2018

## BALOTA OFICIAL

Condado de Ventura  
Elección Primaria Estatal Directa  
martes, 5 de junio de 2018



### INSTRUCTIONS TO VOTERS:

- Use a BLACK or BLUE pen.
- To vote, complete the broken arrow  pointing to your choice with a single line like this: . To vote for a qualified write-in candidate, write the person's name on the blank line provided and complete the arrow.

### EXAMPLE / EJEMPLO:



### INSTRUCCIONES PARA LOS VOTANTES:

- Use una pluma de tinta NEGRA o AZUL.
- Para votar, conecta la flecha incompleta  que apunta hacia su elección con una sola línea, de este modo: . Para votar por un candidato por escrito calificado, escriba el nombre de la persona en la línea en blanco proporcionada y complete la flecha.

**WARNING:** Do not circle, cross out or erase choices, or make other marks on your ballot. If you make a mistake, obtain a replacement ballot.

**ADVERTENCIA:** No encierre en un círculo, tache ni borre sus elecciones, ni haga otras marcas en la balota. Si comete un error, consiga una balota nueva.

### VOTER-NOMINATED AND NONPARTISAN OFFICES

All voters, regardless of the party preference they disclosed upon registration, or refusal to disclose a party preference, may vote for any candidate for a voter-nominated or nonpartisan office. The party preference, if any, designated by a candidate for a voter-nominated office is selected by the candidate and is shown for the information of the voters only. It does not imply that the candidate is nominated or endorsed by the party or that the party approves of the candidate. The party preference, if any, of a candidate for a nonpartisan office does not appear on the ballot.

### CARGOS NOMINADOS POR LOS VOTANTES Y NO PARTIDARIOS

Todos los votantes, sin importar la preferencia de partido que hayan revelado al inscribirse, o su negativa de revelar una preferencia de partido, pueden votar por cualquier candidato a un cargo nominado por los votantes o no partidario. La preferencia del partido, si la hubiera, designada por un candidato a un cargo nominado por los votantes, es seleccionada por el candidato y se muestra solo para la información de los votantes. No implica que el candidato esté nominado ni ratificado por el partido ni que el partido apruebe al candidato. La preferencia de partido, si la hubiera, de un candidato por un cargo no partidario, no aparece en la balota electoral.

### VOTER-NOMINATED OFFICES / CARGOS NOMINADOS POR LOS VOTANTES




#### STATE / ESTADO GOVERNOR GOBERNADOR

Vote for One / Vote por Uno

There are 27 candidates for Governor.  
Choose only 1.  
Hay 27 candidatos para Gobernador.  
Solo se puede elegir 1

Governor continued from previous column  
Gobernador continúa de la columna anterior

<b>AKINYEMI AGBEDE</b> Party Preference: Democratic Mathematician Preference de Partido: Demócrata Matemático		<b>HAKAN "HAWIK" MIKADO</b> Party Preference: None CEO/Business Owner Preference de Partido: Ninguna Director Ejecutivo/Proprietario de Empresa	
<b>JOHNNY WATTENBURG</b> Party Preference: None Business Owner Preference de Partido: Ninguna Proprietario de Empresa		<b>ALBERT CAESAR MEZZETTI</b> Retired Educator Preference de Partido: Demócrata Educador Jubilado	
<b>NICKOLAS WILDSTAR</b> Party Preference: Libertarian Artist Preference de Partido: Libertario Artista de Grabación		<b>GAVIN NEWSOM</b> Party Preference: Democratic California Governor Preference de Partido: Demócrata Vicegobernador/Empleador	
<b>DESMOND SILVEIRA</b> Party Preference: None Senior Software Engineer Preference de Partido: Ninguna Ingeniero Senior de Software		<b>ROBERT C. NEWMAN, II</b> Research Clinical Psychologist Preference de Partido: Republicano Psicólogo Clínico de Investigación	

<b>STATE</b> <b>ESTADO</b>	Vote for One Vote por Uno
<b>Lieutenant Governor</b> <b>Vicegobernador</b>	
<b>TIM FERREIRA</b> Party Preference: Libertarian Strategist/Programmer/Entrepreneur Preference de Partido: Libertario Estratega/Programador/Empleador	
<b>DAVID FENNELL</b> Party Preference: Republican Entrepreneur Preference de Partido: Republicano Emprendedor	
<b>DANNY THOMAS</b> Party Preference: None Dentist/Dental Surgeon Preference de Partido: Ninguna Dentista/Cirujano Dental	



# Muestra de Balota

Revise esta balota para prepararse para votar en el lugar de votación. Márquela como práctica y llévela con usted.

<b>MICHAEL SHELLENBERGER</b> Party Preference: Democrat Environmental Organization Executive Ejecutivo de Organización Medioambiental	<b>JOSH JONES</b> Party Preference: Green Author Escritor	<b>COLE HARRIS</b> Party Preference: Republican Father/Entrepreneur/Businessman Padre/Emprendedor/Empresario
<b>ZOLTAN ISTVAN</b> Party Preference: Libertarian Entrepreneur/Transhumanist Lecturer Emprendedor/Orador/Transhumanista	<b>J. BRIBIESCA</b> Party Preference: Democratic Retired Medical Doctor Doctor en Medicina Jubilado	<b>ED HERNANDEZ</b> Party Preference: Democratic Sports Businessman Senador Estatal/Empresario
<b>CHRISTOPHER N. CARLSON</b> Party Preference: Green Puppeter/Musician Titular de Marionetas	<b>GLORIA ESTELA LA RIVA</b> Party Preference: Peace and Freedom Graphic Artist Artista Gráfica	<b>DAVID R. HERNANDEZ</b> Party Preference: Republican Retired Business Owner Proprietario de Empresa Jubilado
<b>THOMAS JEFFERSON CARES</b> Party Preference: Democratic Blockchain Startup CEO Director Ejecutivo de Empresa Emergente de Cadena de Bloques	<b>PETER Y LIU</b> Party Preference: Republican Preference de Partido: Republicano	<b>LYDIA ORTEGA</b> Party Preference: Republican Economist/Business Consultant Economista/Empresaria/Educadora
<b>JOHN CHIANG</b> Party Preference: Democrat California State Treasurer Tesorero del Estado de California	<b>ANTONIO VILLARAIGOSA</b> Party Preference: Democrat Public Policy Advisor Asesor de Políticas Públicas	<b>GAYLE MCLAUGHLIN</b> Party Preference: None Community Organizer/Educator Organizadora Comunitaria/Educadora
<b>JOHN H. COX</b> Party Preference: Republican Businessman/Attorney Empresario/Defensor del Contribuyente	<b>YVONNE GIRARD</b> Party Preference: Republican Preference de Partido: Republicano Asistente Judicial	<b>JEFF BLEICH</b> Party Preference: Democratic Attorney/Educator Abogado/Educador
<b>AMANDA RENTERIA</b> Party Preference: Democrat COO, Justice Department Gerente de Operaciones, Departamento de Justicia	<b>ROBERT DAVIDSON GRIFFIS</b> Party Preference: Democrat Entrepreneur/Economist/Father Emprendedor/Economista/Padre	<b>ELENI KOUNALAKIS</b> Party Preference: Democratic Businesswoman/Economic Advisor Empresaria/Asesora Económica
<b>DELAINE EASTIN</b> Party Preference: Democrat Educational Youth Advocate Educadora/Defensora de Menores	<b>SHUBHAM GOEL</b> Party Preference: None Virtual Reality Manager Gerente de Realidad Virtual	<b>CAMERON GHARABIKLOU</b> Party Preference: Democrat Attorney Abogado
<b>JEFFREY EDWARD TAYLOR</b> Party Preference: None Marketplace Minister Ministro de Mercado	<b>TRAVIS ALLEN</b> Party Preference: Republican California Assemblyman/Businessman Asambleista de California/Empresario	<b>(Write-In / En-escrito)</b>
<b>KLEMENT TINAJ</b> Party Preference: Democrat CEO/Educator/Artist Director Ejecutivo/Educador/Artista	<b>(Write-In / En-escrito)</b>	<b>(Write-In / En-escrito)</b>

Candidates for Governor continued in next column  
Los candidatos para Gobernador continúan en la siguiente columna

**VOTE BOTH SIDES**  
**VOTE AMBOS LADOS**

CA56-1-002V  
**A** Card 1 of 2

(2A1)  
**BT 2**  
(Card B 502)



# Sample Ballot

Review this ballot to get ready to vote at the polling place. Mark it as practice and take it with you.

VOTER-NOMINATED OFFICES CARGOS NOMINADOS POR LOS VOTANTES		STATE ESTADO	
<b>Secretary of State</b> Secretario de Estado	<b>RAUL RODRIGUEZ JR</b> Party Preference: Republican Retired Warehousing Employee Preference of Partido: Republicano Empleado de Almacén Jubilado	<b>Attorney General</b> Procurador General	<b>DAVE JONES</b> Party Preference: Democratic Retired Consultant Preference of Partido: Demócrata Consultor de Seguros de California
<b>MICHAEL FEINSTEIN</b> Party Preference: Green Electoral Reform Consultant Preference of Partido: Verde Consultor de Reforma Electoral	<b>STEVEN C BAILEY</b> Party Preference: Republican Retired California Judge Preference of Partido: Republicano Juez de California Jubilado	<b>XAVIER BECERRA</b> Party Preference: Democratic Appointed Attorney General of the State of California Preference of Partido: Demócrata Procurador General Nombrado del Estado de California	<b>ERIC EARLY</b> Party Preference: Republican Attorney/Business Owner Preference of Partido: Republicano Abogado/Propietario de Empresa (Write-In / En-escrito)
<b>RUBEN MAJOR</b> Party Preference: Democratic Paramedical Educator/Businessperson Preference of Partido: Demócrata Paramédico/Educador/Empleador	<b>MARK P. MEUSER</b> Party Preference: Republican Election Law Attorney Preference of Partido: Republicano Abogado de Derecho Electoral	<b>Insurance Commissioner</b> Comisionado de Seguros	<b>STEVE POIZNER</b> Party Preference: None Businessman/Non-Profit Director Preference of Partido: Ninguna Empresario/Director de Organización Sin Fines de Lucro
<b>ALEX PADILLA</b> Party Preference: Democratic Secretary of State Preference of Partido: Demócrata Secretario de Estado	<b>GAIL K. LIGHTFOOT</b> Party Preference: Libertarian Retired Nurse Preference of Partido: Libertario Enfermera Jubilada	<b>RICARDO LARA</b> Party Preference: Democratic Retired Teacher Preference of Partido: Demócrata Senaador de California	<b>NATHALIE HRIZI</b> Party Preference: Peace and Freedom Public School Teacher Preference of Partido: Paz y Libertad Maestra de Escuela Publica
<b>C. T. WEBER</b> Party Preference: Peace and Freedom Retired Government Analyst Preference of Partido: Paz y Libertad Analista Gubernamental Jubilado	<b>ERIK RYDBERG</b> Party Preference: Green Community Organizer Preference of Partido: Verde Organizador Comunitario (Write-In / En-escrito)	<b>ASIF MAHMOOD</b> Party Preference: Democratic Physician, Internal Medicine Preference of Partido: Demócrata Médico, Medicina Interna (Write-In / En-escrito)	<b>Board of Equalization Member, District 3</b> Miembro de la Directiva de Impuestos Sobre Ventas, Uso y Otros, Distrito 3
<b>Controller</b> Contralor	<b>KONSTANTINOS RODITIS</b> Party Preference: Republican Entrepreneur Preference of Partido: Republicano Emprendedor		



# Muestra de Balota

Revise esta balota para prepararse para votar en el lugar de votación. Márquela como práctica y llévela con usted.

**MARY LOU FINLEY**  
 Party Preference: Peace and Freedom  
 Retired Educator  
 Preferencia de Partido: Paz y Libertad  
 Educadora Jubilada

**BETTY T. YEE**  
 Party Preference: Democratic  
 California State Auditor  
 Comisaria Estatal de California  
 (Write-In / En-escrito)

**Treasurer**  
**Tesorero**

**JACK M. GUERRERO**  
 Party Preference: Republican  
 CPA/Councilmember/Economist  
 Preferencia de Partido: Republicano  
 Contador Público Certificado/Concejal/Economista

**KEVIN AKIN**  
 Party Preference: Peace and Freedom  
 Retired Steam Engineer  
 Preferencia de Partido: Paz y Libertad  
 Ingeniero de Sistemas de Vapor Jubilado

**GREG CONLON**  
 Party Preference: Republican  
 Businessman/CPA  
 Preferencia de Partido: Republicano  
 Empresario/Contador Público Certificado

**FIONA MA**  
 Party Preference: Democratic  
 CPA/Taxpayer Representative  
 Preferencia de Partido: Demócrata  
 Contadora Pública Certificada/Representante de Contribuyentes

**VIVEK VISWANATHAN**  
 Party Preference: Democratic  
 Governor's Office Advisor  
 Asesor, Oficina del Gobernador  
 (Write-In / En-escrito)

**BEN PAK**  
 Party Preference: Democratic  
 Auditor/Reserve Policeman  
 Preferencia de Partido: Demócrata  
 Auditor/Policial de Reserva

**NANCY PEARLMAN**  
 Party Preference: Democratic  
 College Professor  
 Preferencia de Partido: Demócrata  
 Profesora Universitaria

**DOUG KRIEGEL**  
 Party Preference: Democratic  
 TV Economics Reporter  
 Preferencia de Partido: Demócrata  
 Reportero de Televisión en Temas Económicos

**TONY VAZQUEZ**  
 Party Preference: Democratic  
 Santa Monica City Councilman  
 Preferencia de Partido: Demócrata  
 Concejal de la Ciudad de Santa Monica

**SCOTT SVONKIN**  
 Party Preference: Democratic  
 Community College Boardmember  
 Preferencia de Partido: Demócrata  
 Miembro de la Junta de Universidad Comunitario

**CHERYL C. TURNER**  
 Party Preference: Democratic  
 Tax Attorney/Commissioner  
 Preferencia de Partido: Demócrata  
 Abogada Tributaria/Comisionada

**MICHEAL "ME-HAUL" O'LEARY**  
 Party Preference: None  
 Small Business Owner  
 Preferencia de Partido: Ninguna  
 Proprietario de Pequeña Empresa

**G. RICK MARSHALL**  
 Party Preference: Republican  
 Chief Financial Officer  
 Preferencia de Partido: Republicano  
 Director de Finanzas

(Write-In / En-escrito)

CONTINUE VOTING  
 ON NEXT CARD  
 CONTINUE VOTANDO EN  
 LA TARJETA PRÓXIMA



VOTE BOTH SIDES  
 VOTE AMBOS LADOS

CA56-2-A1V





# Sample Ballot

Review this ballot to get ready to vote at the polling place. Mark it as practice and take it with you.

## OFFICIAL BALLOT

County of Ventura  
Statewide Direct Primary Election  
Tuesday, June 5, 2018

## BALOTA OFICIAL

Condado de Ventura  
Elección Primaria Estatal Directa  
martes, 5 de junio de 2018

**INSTRUCTIONS TO VOTERS:**

- Use a BLACK or BLUE pen.
- To vote, complete the broken arrow pointing to your choice with a single line like this: To vote for a qualified write-in candidate, write the person's name on the blank line provided and complete the arrow.

**INSTRUCCIONES PARA LOS VOTANTES:**

- Use una pluma de tinta NEGRA o AZUL.
- Para votar, conecte la flecha incompleta hacia su elección con una sola línea, de este modo: Para votar por un candidato por escrito calificado, escriba el nombre de la persona en la línea en blanco proporcionada y complete la flecha.

**WARNING:** Do not circle, cross out or erase choices, or make other marks on your ballot. If you make a mistake, obtain a replacement ballot.

**ADVERTENCIA:** No encierre en un círculo, tache ni borre sus elecciones, ni haga otras marcas en la balota. Si comete un error, consiga una balota nueva.

**VOTER-NOMINATED AND NONPARTISAN OFFICES**

All voters, regardless of the party preference they disclosed upon registration, or refusal to disclose a party preference, may vote for any candidate for a voter-nominated or nonpartisan office. The party preference, if any, designated by a candidate for a voter-nominated office is selected by the candidate and is shown for the information of the voters only. It does not imply that the candidate is nominated or endorsed by the party or that the party approves of the candidate. The party preference, if any, of a candidate for a nonpartisan office does not appear on the ballot.

**CARGOS NOMINADOS POR LOS VOTANTES Y NO PARTIDARIOS**

Todos los votantes, sin importar la preferencia de partido que hayan revelado al inscribirse, o su negativa de revelar una preferencia de partido, pueden votar por cualquier candidato a un cargo nominado por los votantes o no partidario. La preferencia del partido, si la hubiera, designada por un candidato a un cargo nominado por los votantes, es seleccionada por el candidato y se muestra solo para la información de los votantes. No implica que el candidato esté nominado ni ratificado por el partido ni que el partido apruebe al candidato. La preferencia de partido, si la hubiera, de un candidato por un cargo no partidario, no aparece en la balota electoral.

**EXAMPLE / EJEMPLO:**

**INSTRUCTIONS FOR VOTERS:**

Vote for One / Vote por Uno

**VOTER-NOMINATED OFFICES / CARGOS NOMINADOS POR LOS VOTANTES**

**UNITED STATES SENATOR**  
**SENADOR DE LOS ESTADOS UNIDOS**

Vote for One / Vote por Uno

**UNITED STATES REPRESENTATIVE**  
**REPRESENTANTE DE ESTADOS UNIDOS**

26th District  
Distrito 26

There are 32 candidates for United States Senator. Choose only 1.  
Hay 32 candidatos para Senador de EE.UU. Sólo se puede elegir 1

United States Senator continued from previous column  
Senador de EE.UU. continúa de la columna anterior

<p><b>HERBERT G. PETERS</b> Party Preference: Democratic Retired Aerospace Engineer Ingeniero Aeroespacial Jubilado</p>	<p><b>PAUL A. TAYLOR</b> Party Preference: Republican Small Business Owner Proprietario de Pequeña Empresa</p>
<p><b>JAMES P. BRADLEY</b> Party Preference: Republican Chief Financial Officer Director de Finanzas</p>	<p><b>DONNIE O. TURNER</b> Party Preference: Democratic Retired USAF Sergeant Sargento de la Fuerza Armada de EE.UU., Retirado</p>
<p><b>ARUN K. BHUMITRA</b> Party Preference: Republican Chief Financial Officer Maestro/Ingeniero/Empleador</p>	<p><b>PAT HARRIS</b> Party Preference: Democratic Civil Rights Attorney Abogado de Derechos Civiles</p>
<p><b>JERRY JOSEPH LAWS</b> Party Preference: Republican</p>	<p><b>ALISON HARTSON</b> Party Preference: Democratic National Political Director Directora de Política Nacional</p>
<p><b>JULIA BROWNLEY</b> Party Preference: Democratic Ventura County Congresswoman Preferencia de Partido: Demócrata Congresista del Condado de Ventura</p>	<p><b>JEFFREY D. BURUM</b> Party Preference: Republican Business Owner/Accountant Proprietario de Empresa/Contador</p>
<p><b>ANTONIO SABATO, JR.</b> Party Preference: Republican Actor/Businessman Actor/Empleador</p>	<p><b>ANTONIO SABATO, JR.</b> Party Preference: Republican Actor/Businessman Actor/Empleador</p>

# Muestra de Balota

Revise esta balota para prepararse para votar en el lugar de votación. Márquela como práctica y llévela con usted.

<b>PATRICK LITTLE</b> Party Preference: Republican Civil Rights Advocate Preferencia de Partido: Republicano Defensor de Derechos Civiles	<b>JASON M. HANANIA</b> Party Preference: None Attorney/Engineer Preferencia de Partido: Ninguna Abogado/Ingeniero	<b>JOHN NELSON</b> Party Preference: Democratic Father/Attorney Preferencia de Partido: Demócrata Padre/Abogado
<b>TIM GILDERSLEEVE</b> Party Preference: None Paratransit Operator Preferencia de Partido: Ninguna Operador de Paratransito	<b>DAVID HILDEBRAND</b> Party Preference: Democratic Policy Analyst Preferencia de Partido: Demócrata Analista Politico	(Write-In / En-escrito)
<b>MICHAEL FAHMY GIRGIS</b> Party Preference: None Real Estate Broker Preferencia de Partido: Ninguna Corredor de Bienes Raices	<b>LEE OLSON</b> Party Preference: None Aerospace Systems Engineer Preferencia de Partido: Ninguna Ingeniero de Sistemas Aeroespaciales	<b>MEMBER OF THE STATE ASSEMBLY MIEMBRO DE LA ASAMBLEA DEL ESTADO</b>
<b>DON J. GRUNDMANN</b> Party Preference: None Doctor en Quiropráctica Preferencia de Partido: Ninguna Doctor en Quiropráctica	<b>ROQUE "ROCKY" DE LA FUENTE</b> Party Preference: Republican Entrepreneur Preferencia de Partido: Republicano Empresario/Emprendedor/Inmobiliario	37th District Distrito 37 Vote for One Vote por Uno
<b>RASH BIHARI GHOSH</b> Party Preference: None Water Scientist/Professor Preferencia de Partido: Ninguna Científico de Aguas/Profesor	<b>KEVIN DE LEON</b> Party Preference: Democratic California Senator Preferencia de Partido: Demócrata Senador de California	<b>S. MONIQUE LIMÓN</b> Party Preference: Democratic State Assemblymember Preferencia de Partido: Demócrata Miembro de la Asamblea del Estado
<b>LING LING SHI</b> Party Preference: None Author Preferencia de Partido: Ninguna Escritora	<b>KEVIN MOTTUS</b> Party Preference: Republican Wireless Safety Advocate Preferencia de Partido: Republicano Defensor de Seguridad Inalámbrica	<b>DAVID L. NORRDIN</b> Party Preference: Democratic Retail Salesperson Preferencia de Partido: Demócrata Vendedor Minorista
<b>JOHN "JACK" CREW</b> Party Preference: Republican Bus Driver Preferencia de Partido: Republicano Chofer de Autobus	<b>DAVID MOORE</b> Party Preference: None Special Education Teacher Preferencia de Partido: Ninguna Maestro de Educación Especial	<b>SOFIA COLLIN</b> Party Preference: Democratic Preferencia de Partido: Demócrata
<b>ERIN CRUZ</b> Party Preference: Republican Published Author Preferencia de Partido: Republicano Escritora Publicada	<b>MARIO NABLIBA</b> Party Preference: Republican Scientist Preferencia de Partido: Republicano Científico	(Write-In / En-escrito)
<b>DERRICK MICHAEL REID</b> Party Preference: Libertarian Retired Attorney Preferencia de Partido: Libertario Abogado Jubilado	<b>GERALD PLUMMER</b> Party Preference: Democratic Construction Project Manager Preferencia de Partido: Demócrata Gerente de Proyectos de Construcción	<b>NONPARTISAN OFFICES CARGOS NO PARTIDISTA</b>
<b>DIANNE FEINSTEIN</b> Party Preference: Democratic United States Senator Preferencia de Partido: Demócrata Senadora de Estados Unidos	<b>TOM PALZER</b> Party Preference: Republican Retired Urban Planner Preferencia de Partido: Republicano Planificador Urbano Jubilado	<b>JUDICIAL JUDICIAL</b>
<b>COLLEEN SHEA FERNALD</b> Party Preference: None Advocate Preferencia de Partido: Ninguna Defensora de Soluciones Constitucionales	<b>JOHN THOMPSON PARKER</b> Party Preference: Peace and Freedom Preferencia de Partido: Paz y Libertad	<b>Judge of the Superior Court, Office No. 4 Juez del Tribunal Superior, Cargo Núm. 4</b> Vote for One Vote por Uno
<b>ADRIENNE NICOLE EDWARDS</b> Party Preference: Democratic Community Advocate Preferencia de Partido: Demócrata Defensora Comunitaria	<b>DOUGLAS HOWARD PIERCE</b> Party Preference: Democratic Missing Children's Advocate Preferencia de Partido: Demócrata Defensor de Niños Perdidos	<b>ANTHONY J. SABO</b> County of Ventura Superior Court Commissioner Comisionado del Tribunal Superior del Condado de Ventura
Candidates for United States Senator continued in next column Los candidatos para Senador de EE.UU. continúan en la siguiente columna	(Write-In / En-escrito)	<b>CALEB DONNER</b> Attorney at Law Abogado (Write-In / En-escrito)

**VOTE BOTH SIDES  
VOTE AMBOS LADOS**

CA56-3-502V  
**B** Card 2 of 2

(4A1)  
BT 502



# Sample Ballot

Review this ballot to get ready to vote at the polling place. Mark it as practice and take it with you.

<p><b>NONPARTISAN OFFICES</b> <b>CARGOS NO PARTIDISTA</b></p> <p><b>JUDICIAL</b> <b>JUDICIAL</b></p> <p>Judge of the Superior Court, Office No. 6 Juez del Tribunal Superior, Cargo Núm. 6 Vote for One Vote por Uno</p> <p><b>DEREK D. MALAN</b> Superior Court Commissioner Comisionado del Tribunal Superior</p> <p><b>MICHAEL L. MAGASINN</b> Attorney at Law Abogado (Write-In / En-escrito)</p> <p><b>SCHOOL</b> <b>ESCUELA</b></p> <p>State Superintendent of Public Instruction Superintendente de Instrucción Pública del Estado Vote for One Vote por Uno</p> <p><b>LILY (ESPIÑOZA) PLOSKI</b> Educational Administrator/Instructor Administradora Educativa/Instructora</p> <p><b>STEVEN IRELAND</b> Parent Padre</p> <p><b>TONY K. THURMOND</b> Educator/State Legislator Educatore/Legisladore del Estado</p> <p><b>MARSHALL TUCK</b> Schools Improvement Director Director de Mejoras Escolares (Write-In / En-escrito)</p> <p>County Superintendent of Schools Superintendente de Escuelas del Condado Vote for One Vote por Uno</p> <p><b>STANLEY C. MANTOOTH</b> Ventura County Superintendent of Schools Superintendente de Escuelas del Condado de Ventura (Write-In / En-escrito)</p> <p><b>COUNTY</b> <b>CONDADO</b></p> <p>Assessor Tasador</p> <p><b>DAN GOODWIN</b> Ventura County Assessor Tasador del Condado de Ventura (Write-In / En-escrito)</p>	<p><b>MEASURES SUBMITTED TO THE VOTERS</b> <b>MEDIDAS SOMETIDAS A LOS VOTANTES</b></p> <p><b>STATE</b> <b>ESTADO</b></p> <p><b>68</b> <b>AUTHORIZES BONDS FUNDING PARKS, NATURAL RESOURCES PROTECTION, CLIMATE ADAPTATION, WATER QUALITY AND SUPPLY, AND FLOOD PROTECTION.</b> Authorizes \$4 billion in general obligation bonds for: parks; natural resources protection; climate adaptation; water quality and supply; and flood protection. Fiscal Impact: Increased state bond repayment costs averaging \$200 million annually over 40 years. Local government savings for natural resources-related projects, likely averaging several tens of millions of dollars annually over the next few decades.</p> <p><b>68</b> <b>AUTORIZA BONOS PARA LA FINANCIACION DE PARQUES, NATURALES, ADAPTACION CLIMATICA, Y PROTECCION CONTRA INUNDACIONES.</b> Autoriza 4 mil millones de dolares en bonos de obligacion general para lo siguiente: parques, proteccion de recursos naturales, adaptacion climatica, suministro y calidad del agua, y proteccion contra inundaciones. Impacto fiscal: el aumento promedio del costo del pago de los bonos estatales será de 200 millones de dolares por año durante 40 años. Es probable que, en promedio, los ahorros del gobierno local para proyectos relacionados con recursos naturales sean de varias decenas de millones de dolares por año durante las proximas décadas.</p>	<p><b>72</b> <b>PERMITS LEGISLATURE TO EXCLUDE NEWLY CONSTRUCTED RAIN-CAPTURE SYSTEMS FROM PROPERTY-TAX REASSESSMENT REQUIREMENT. LEGISLATIVE CONSTITUTIONAL AMENDMENT.</b> Permits Legislature to allow construction of rain-capture systems, completed on or after January 1, 2019, without requiring property-tax reassessment. Fiscal Impact: Probably minor reduction in annual property tax revenues to local governments.</p> <p><b>72</b> <b>PERMITE QUE LA LEGISLATURA EXIMA LOS SISTEMAS DE CAPTACION DE AGUAS PLUVIALES RECIENTE CONSTRUIDOS DEL REQUISITO DE RETASACION DEL IMPUESTO A LA PROPIEDAD. ENMIENDA CONSTITUCIONAL LEGISLATIVA.</b> Permite que la legislatura autorice la construcción de sistemas de captación de aguas pluviales, que se completen el 1 de enero de 2019 o después de esa fecha, sin exigir la retasación del impuesto a la propiedad. Impacto fiscal: probablemente, una reducción menor en los ingresos anuales del impuesto a la propiedad para los gobiernos locales.</p> <p>YES/Í NO/NO</p>	<p><b>69</b> <b>REQUIRES THAT CERTAIN NEW TRANSPORTATION REVENUES BE USED FOR TRANSPORTATION PURPOSES. LEGISLATIVE CONSTITUTIONAL AMENDMENT.</b> Requires that certain revenues generated by a 2017 transportation funding law be used only for transportation purposes and generally prohibits Legislature from diverting funds to other purposes. Fiscal Impact: No direct effect on the amount of state and local revenues or costs but could affect how some monies are spent.</p> <p><b>69</b> <b>EXIGE QUE CIERTOS INGRESOS PUBLICOS NUEVOS CORRESPONDIENTES AL TRANSPORTE SE UTILICEN PARA FINES RELACIONADOS CON ESTE SECTOR. ENMIENDA CONSTITUCIONAL LEGISLATIVA.</b> Exige que ciertos ingresos publicos generados por una ley de financiación del transporte de 2017 se utilicen solo para fines relacionados con dicho sector y, en general, prohíbe que la legislatura desvie fondos para cumplir otros propósitos. Impacto fiscal: no hay un efecto directo en las sumas de los ingresos publicos o costos locales o estatales, pero podría afectar la forma en que se gastan ciertas cantidades de dinero.</p> <p>YES/Í NO/NO</p>	<p><b>STATE</b> <b>ESTADO</b></p> <p><b>72</b> <b>PERMITS LEGISLATURE TO EXCLUDE NEWLY CONSTRUCTED RAIN-CAPTURE SYSTEMS FROM PROPERTY-TAX REASSESSMENT REQUIREMENT. LEGISLATIVE CONSTITUTIONAL AMENDMENT.</b> Permits Legislature to allow construction of rain-capture systems, completed on or after January 1, 2019, without requiring property-tax reassessment. Fiscal Impact: Probably minor reduction in annual property tax revenues to local governments.</p> <p><b>72</b> <b>PERMITE QUE LA LEGISLATURA EXIMA LOS SISTEMAS DE CAPTACION DE AGUAS PLUVIALES RECIENTE CONSTRUIDOS DEL REQUISITO DE RETASACION DEL IMPUESTO A LA PROPIEDAD. ENMIENDA CONSTITUCIONAL LEGISLATIVA.</b> Permite que la legislatura autorice la construcción de sistemas de captación de aguas pluviales, que se completen el 1 de enero de 2019 o después de esa fecha, sin exigir la retasación del impuesto a la propiedad. Impacto fiscal: probablemente, una reducción menor en los ingresos anuales del impuesto a la propiedad para los gobiernos locales.</p> <p>YES/Í NO/NO</p>
--	--	---	--	---

# Muestra de Balota

Revise esta balota para prepararse para votar en el lugar de votación. Márquela como práctica y llévela con usted.

<b>Auditor-Controller</b> <b>Auditor-Contrator</b>	Vote for One Vote por Uno	<p><b>70</b> <b>REQUIRES LEGISLATIVE SUPERMAJORITY VOTE APPROVING USE OF CAP-AND-TRADE RESERVE FUND. LEGISLATIVE CONSTITUTIONAL AMENDMENT.</b> Beginning in 2024, requires that cap-and-trade revenues accumulate in a reserve fund until the Legislature, by a two-thirds majority, authorizes use of the revenues. Fiscal impact: Beginning in 2024, potential temporary increase in state sales tax revenue, ranging from none to a few hundred million dollars annually, and possible changes in how revenue from sale of greenhouse gas emission permits is spent.</p>	YES/SÍ	NO/NO
<b>JEFFERY BURGH</b> Ventura County Auditor-Controller Auditor-Contrator del Condado de Ventura (Write-in / En-escrito)	Vote for One Vote por Uno	<p><b>70</b> <b>REQUIERE UN VOTO LEGISLATIVO MAYORITARIO PARA APROBAR EL USO DEL FONDO DE RESERVA DEL PROGRAMA CAP-AND-TRADE. ENMIENDA CONSTITUCIONAL LEGISLATIVA.</b> Exige que, a partir del año 2024, los ingresos públicos provenientes del programa cap-and-trade se acumulen en un fondo de reserva hasta que la legislatura, por una mayoría de dos tercios, autorice el uso de los ingresos. Impacto fiscal: a partir del año 2024, posible aumento temporal de los ingresos provenientes del impuesto estatal a las ventas, que oscilaría de cero a unos cuantos cientos de millones de dólares por año. Además, posibles cambios en la forma de invertir los ingresos provenientes de la venta de permisos de emisión de gases de efecto invernadero.</p>	YES/SÍ	NO/NO
<b>County Clerk and Recorder</b> <b>Secretario y Registrador del Condado</b>	Vote for One Vote por Uno	<p><b>71</b> <b>SETS EFFECTIVE DATE FOR BALLOT MEASURES. LEGISLATIVE CONSTITUTIONAL AMENDMENT.</b> Provides that ballot measures approved by a majority of voters shall take effect five days after the Secretary of State certifies the results of the election. Fiscal impact: Likely little or no effect on state and local finances.</p>	YES/SÍ	NO/NO
<b>MARK LUNN</b> Clerk-Recorder, Registrar of Voters Secretario/Registrador, Registrador de Votantes (Write-in / En-escrito)	Vote for One Vote por Uno	<p><b>71</b> <b>ESTABLECE LA FECHA DE ENTRADA EN VIGENCIA DE LAS INICIATIVAS DE LEY INCLUIDAS EN LAS BOLETAS. ENMIENDA CONSTITUCIONAL LEGISLATIVA.</b> Establece que las iniciativas de ley incluidas en las boletas aprobadas por la mayoría de los votantes entrarán en vigencia cinco días después de que la Secretaría de Estado certifique los resultados de la elección. Impacto fiscal: probablemente el efecto en las finanzas locales o estatales sea menor o nulo.</p>	YES/SÍ	NO/NO
<b>District Attorney</b> <b>Fiscal</b>	Vote for One Vote por Uno	<p><b>GREG TOTTEN</b>                  District Attorney                  Fiscal                  (Write-in / En-escrito)</p>	YES/SÍ	NO/NO
<b>Sheriff</b> <b>Alguacil</b>	Vote for One Vote por Uno	<p><b>WILLIAM "BILL" AYUB</b>                  Ventura County Assistant Sheriff                  Alguacil Asistente del Condado de Ventura                  (Write-in / En-escrito)</p>	YES/SÍ	NO/NO
<b>Treasurer-Tax Collector</b> <b>Tesorero-Cobrador de Impuestos</b>	Vote for One Vote por Uno	<p><b>STEVEN HINTZ</b>                  Treasurer-Tax Collector                  Tesorero-Cobrador de Impuestos                  (Write-in / En-escrito)</p>	YES/SÍ	NO/NO



VOTE BOTH SIDES  
 VOTE AMBOS LADOS

CA56-4-A1V

# 18 Voter Information Pamphlet

The following pages contain information applicable to your ballot, which may include the following items:



## Candidate Statements

Each Candidate Statement in this pamphlet is printed exactly as submitted by the candidate.

Including a statement in this pamphlet is optional, and candidates that choose to do so are required to purchase the space; therefore, this pamphlet may not contain a statement for every candidate on your ballot. A complete list of candidates appears on the Sample Ballot.

In order to purchase space for a statement in this pamphlet, candidates for State Assembly Member must agree to voluntary expenditure limits as shown below.



## Ballot Measure Information

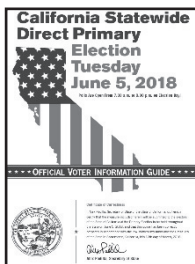
Information on local ballot measures may include an impartial analysis, arguments for and against the measure, and full text of the measure.

Arguments for or against a measure are the opinions of the authors, and are printed exactly as submitted.

State Legislative candidates marked below with an \* have agreed to voluntary campaign expenditure limits in accordance with Proposition 34 and may purchase space in the Voter Information Pamphlet for a candidate statement.

This list covers all legislative districts in Ventura County. Not all districts will appear on your ballot.

Assembly District 37		Assembly District 44		Assembly District 45	
DEM	S. Monique Limón*	DEM	Robert Zelinsky*	DEM	Daniel Brin*
DEM	David L. Norrdin*	DEM	Jacqui Irwin	DEM	Jesse Gabriel*
DEM	Sofia Collin*	REP	Ronda Baldwin-Kennedy*	DEM	Tricia Robbins Kasson*
Assembly District 38		Assembly District 45		REP	Justin M. Clark*
DEM	Christy Smith	DEM	Jeff Bornstein	DEM	Ankur Patel*
REP	Dante Acosta*	DEM	Ray Bishop*		



Information about candidates for statewide elected offices and state propositions is available in your California Official Voter Information Guide and on the California Secretary of State's Website. Visit [www.voterguide.sos.ca.gov](http://www.voterguide.sos.ca.gov) for more details.

For the visually impaired, audio tapes of state propositions are available from the Elections Division, (805) 654-2664.



Candidate for Representative in Congress 26th Congressional District	Candidate for Representative in Congress 26th Congressional District
<p>Name: <b>Julia Brownley</b> Age: 65 Occupation: Ventura County Congresswoman</p> <p>I'm proud to represent you as an independent voice for Ventura County in Congress.</p> <p>My priorities are creating good jobs for Ventura County's middle-class, strengthening small businesses, making college more affordable, and protecting Social Security and Medicare.</p> <p>I am working hard to help our communities recover from the Thomas Fire and I've worked successfully to bring new resources to Naval Base Ventura County.</p> <p>We need leadership in Washington working to move us forward, not backward. I will continue standing up to President Trump to protect our healthcare, our clean air and water laws, and our values.</p> <p>I strongly support a woman's right to choose and continued funding for Planned Parenthood.</p> <p>I'm fighting to improve healthcare for our veterans. At a time when Congress can't agree on much, my legislation to greatly expand our veterans' clinic with primary and specialty care providers, and to reduce suicides among female veterans, earned overwhelming bipartisan support and were signed into law.</p> <p>To ensure every child has the opportunity to get a world-class education, I've worked hard to improve local schools, make college and skill-training education more affordable, and reduce student loan debt.</p> <p>I'm proud to be supported by local teachers, firefighters and nurses.</p> <p>I'd be honored to earn your vote, too.</p> <p>Visit <a href="http://JuliaBrownley.com">JuliaBrownley.com</a> to learn more.</p>	<p>Name: <b>Antonio Sabato Jr.</b> Age: 46 Occupation: Actor/Businessman</p> <p>As a father, a businessman, an actor, and a Jewish Italian American immigrant, I am living proof of the American Dream. I believe in California, and I believe in the United States of America. I am deeply concerned for the people of the 26<sup>th</sup> District that opportunity is slipping with current representation at the helm. While the American Dream is alive, achieving it in California has become near impossible. The early release of dangerous criminals, the highest taxation in the country, and poor service for veterans, all caused by out of touch politicians, have squandered many of the natural advantages of our Golden State.</p> <p>You deserve better leadership. We don't have to settle for politicians who put special interests before you, turn a blind eye to the needs of our heroic veterans, support policies that make our streets more dangerous, and raise taxes that our suffocating all of us.</p> <p>I will fight for safer neighborhoods for our families, support our veterans, tackle the opioid crisis head on, and champion sensible solutions for our local businesses and farmers to keep jobs in Ventura County.</p> <p>We have reached that crossroad. Will we accept mediocre representation that makes the district worse off, or will we unite behind better leadership? Like you, I believe we deserve an honest, transparent and hardworking Member of Congress for our community who will fight for economic prosperity for all. I humbly ask for your vote to make that change for us.</p> <p><a href="http://voteantonio.com">voteantonio.com</a></p>
Candidate for Member of the State Assembly 37th Assembly District	Candidate for Member of the State Assembly 37th Assembly District
<p>Name: <b>S. Monique Limón</b> Occupation: State Assemblymember</p> <p>I serve as the Assemblymember representing Ventura and Santa Barbara Counties and am a lifelong resident of the area. I have a proven record of protecting our environment, improving job training, and advancing women's health care. I bring people together to solve problems.</p> <p>My experience gives me a unique understanding of how state policies impact us locally. I am a strong voice at the State Capitol for our local communities, helping shape outcomes for people, our environment, and businesses.</p> <p>As our communities suffered destructive natural disasters, I have worked tirelessly to partner with state, federal, and local leaders to ensure that we have the ability to rebuild and recover. As the Chair of the State Assembly Select Committee on Natural Disaster Response, Recovery, and Rebuilding, I have written legislation that will improve emergency communication, clean-up hazardous materials, and create a statewide taskforce on fire prevention. I am proud to be supported by the Ventura County Firefighters.</p> <p>My work to protect our environment have earned me the support of the Sierra Club and the California League of Conservation Voters. I will continue to stand up to attacks on laws passed that improve our air and water quality.</p> <p>While efforts in Washington DC attempt to dismantle healthcare, I am working with a coalition to protect and improve it. I earned a 100% voting record with Health Access California, helped pass prescription drug pricing transparency, and wrote a new law providing emergency physicians with critical medical records.</p> <p>I would be honored to have your vote.</p> <p><a href="http://www.LimonforAssembly.com">www.LimonforAssembly.com</a></p>	<p>Name: <b>David L. Norrdin</b> Occupation: Retail Salesperson</p> <p>Our country is in a crisis. Our schools are in a crisis. Political correctness is destroying our society. Mom and dad are being replaced by parent number one and parent number two. I am a Christian. Marriage is between a man and a women. The supernatural God who created this universe is adamantly against gay marriage. If elected, I will conduct a review of the curriculum. Any references to gay marriage will be promptly removed. I also will attempt to ban transgender people from the girl's locker room. It's very simple. If you're a boy, you use the boy's bathroom. If you're a girl, you use the girl's bathroom. If you're a boy. You try out for the boy's soccer team. If you're a girl. You try out for the girl's soccer team. It is imperative we instill moral clarity, traditional American values, and exceptionalism in our students. Putting children into an enclosed environment and indoctrinating them with abnormal principles can harm them psychologically, physically, and spiritually. It is time to put an end to social engineering. Let's stick to reading, writing, and arithmetic. Thank you.</p>

Candidate for Judge of the Superior Court Office No. 4	Candidate for Judge of the Superior Court Office No. 4
<p>Name: <b>Anthony J. Sabo</b> Age: 51 Occupation: Ventura County Superior Court Commissioner</p> <p>Ventura County deserves a Superior Court Judge who is EXPERIENCED, FAIR, and HARDWORKING. During my 4 years as a Ventura County Superior Court Commissioner, I have presided over felony and misdemeanor jury trials and sentencings, as well as civil, probate, and family law cases.</p> <p>Because our safety is so important, I am honored to be endorsed by Ventura County Sheriff Geoff Dean, District Attorney Greg Totten, the Ventura County Sheriff's Association, Chief Ken Corney of the Ventura Police Department, Chief Scott Whitney of the Oxnard Police Department, and the Simi Valley Police Officers' Association. I am also endorsed by all 29 Ventura County Superior Court Judges, and 8 retired Judges.</p> <p>When I took the bench after 17 years as a prosecutor, I had prosecuted felonies including hate crimes, gang members, child molesters, and murderers.</p> <p>My broad legal EXPERIENCE includes running my own law office for 13 years, representing clients in family, probate, and property disputes, as well as representing governmental agencies and corporations.</p> <p>Ventura County deserves an EXPERIENCED Superior Court Judge who understands our community and who treats everyone with respect, dignity, and equality. I spend each day on the bench striving to do exactly that. The tragic impact of crime and drugs requires a judge who is compassionate yet firm. I am committed to being that judge.</p> <p>Please visit my website: <a href="https://Sabo4judge.com">https://Sabo4judge.com</a>. I hope I earn your vote.</p>	<p>Name: <b>Caleb Donner</b> Age: 53 Occupation: Attorney at Law</p> <p>"Injustice anywhere is a threat to Justice everywhere."- MLK</p> <p>Our courts exist to guard against injustice, yet too many people have lost faith in our judicial system. They find their experience in court, intimidating, time consuming, costly, and even unjust. I want to restore people's confidence in our legal system and ensure that they not only have access to the courts but are guaranteed a fair and impartial hearing; and a well-reasoned result.</p> <p>During my 25 years practicing law and living in Ventura County I have represented individuals, including the gravely disabled and their caregivers, as well as businesses and corporations, righting wrongs and fighting for justice. I have provided free legal services to the needy and served as an arbitrator.</p> <p>I believe I can better serve our community as a judge. I am well qualified with a calm temperament and will bring my diverse experience, knowledge, patience, honesty, integrity and fairness to the bench. I promise to be a good judge, uphold the law, and always treat people fairly and with respect, never losing sight of the fact that I am a public servant. I hope to earn your vote.</p>
Candidate for Judge of the Superior Court Office No. 6	Candidate for Judge of the Superior Court Office No. 6
<p>Name: <b>Derek D. Malan</b> Age: 43 Occupation: Superior Court Commissioner</p> <p>For 16 years as a trial prosecutor with the Ventura County District Attorney's Office, and now as a judicial officer with the Ventura County Superior Court, I have spent my entire professional career serving the people of Ventura County. I am proud to have earned the endorsements of District Attorney GREG TOTTEN, Sheriff GEOFF DEAN, the Ventura County Deputy Sheriff's Association, and over 30 SUPERIOR COURT JUDGES.</p> <p>While a Senior Deputy District Attorney, I handled violent felony gang crimes, domestic violence matters, major narcotics violations, and human trafficking cases. In addition to trying over 70 jury trials, I taught prosecutors and police officers from throughout the United States on topics including the Fourth Amendment, gangs, and hate crimes.</p> <p>In 2016, I was selected by our local judges to be a Superior Court Commissioner. I have since presided over family law, civil, probate, truancy, and criminal cases, and I am a 2017 graduate of the B.E. Witkin Judicial College.</p> <p>Being a fourth-generation Ventura County resident, I feel a deep sense of responsibility to give back to the community that has given my family so much. That is why I ask for your vote to serve you and each member of our community as your Superior Court Judge.</p> <p>For more information about my experience and endorsements, please visit <a href="http://www.malan4judge.com">www.malan4judge.com</a>.</p>	<p>Name: <b>Michael L. Magasinn</b> Age: 52 Occupation: Lawyer - Certified Specialist in Estate Planning, Trust and Probate Law by the State Bar of California Board of Legal Specialization</p> <p>For over two decades I've helped families understand the complexities of estate and trust law. I've seen the best of people and helped our system work for them, and I've seen the overreaches and inefficiencies of our courts.</p> <p>Nothing brings me more joy than solving people's problems. Of all the roles that a judge must fill, none is more essential than that.</p> <p>After 23 years of practice, I've developed the skills necessary to be an excellent judge. A good judge preserves people's faith in our system by providing a venue for parties to receive an impartial resolution to their matter. They listen to their stories and understand the history of our laws. Above all, they keep a steady hand and can determine a just resolution in the face of bitter disagreement.</p> <p>Working with parties who have bitter disputes is always a challenge. As a Settlement Officer, I sat between people who couldn't stand to be at the same table. A good judge needs a strong sense of justice and a calm and even temperament. It is this strength and temperament which I wish to bring to our Court.</p> <p>I hope that I can earn your support this election.</p>



FROM:

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_



Postage  
required  
Post Office will  
not deliver  
without proper  
postage

DID YOU SIGN YOUR APPLICATION?

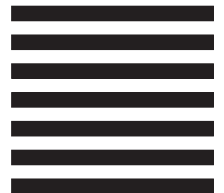
**MARK A. LUNN**  
CLERK-RECORDER, REGISTRAR OF VOTERS  
ELECTIONS DIVISION  
800 S VICTORIA AVE  
VENTURA CA 93009-1201



NO POSTAGE  
NECESSARY  
IF MAILED  
IN THE  
UNITED STATES

**BUSINESS REPLY MAIL**  
FIRST-CLASS MAIL PERMIT NO. 118 VENTURA, CA

POSTAGE WILL BE PAID BY ADDRESSEE



MARK A LUNN  
CLERK-RECORDER, REGISTRAR OF VOTERS  
ELECTIONS DIVISION  
800 S VICTORIA AVE  
VENTURA CA 93003-9501



County Clerk and Recorder  
Elections Division  
County of Ventura  
800 S. Victoria Avenue  
Ventura, CA 93009-1200  
**MARK A. LUNN**  
Clerk-Recorder, Registrar of Voters



NON PROFIT ORG.  
U.S. POSTAGE  
**PAID**  
SANTA ANA, CA  
PERMIT NO. 750

SEPARATE HERE ↙

SEPARATE HERE ↘

**Your Polling Place**



**ACCESS?**

**HCP:**

**DELIVER TO:**

[Redacted area for Polling Place and Access information]

### Application for a Vote By Mail Ballot

**Do not apply for a Vote By Mail ballot if the box above says "Permanent Vote By Mail Voter" or "Vote By Mail Ballot Precinct"**

**APPLICATION MUST BE RECEIVED BY THE ELECTIONS DIVISION 7 DAYS PRIOR TO THE JUNE 5, 2018, STATEWIDE DIRECT PRIMARY ELECTION, NO LATER THAN 5:00 P.M., MAY 29, 2018.**

**I HEREBY APPLY FOR A VOTE BY MAIL BALLOT FOR THE STATEWIDE DIRECT PRIMARY ELECTION - JUNE 5, 2018.**

I am requesting Permanent Vote By Mail Status

I certify under penalty of perjury under the laws of the State of California that the information on this application is true and correct.

SIGNATURE \_\_\_\_\_ DATE \_\_\_\_\_

**(Must be signature of the voter)**

1. RESIDENCE ADDRESS



STREET

CITY

2. Please mail my Vote By Mail Ballot to me at this address, if different from residence address:

STREET \_\_\_\_\_

CITY \_\_\_\_\_ STATE \_\_\_\_\_ ZIP CODE \_\_\_\_\_

BALLOT TYPE

002

SEPARATE HERE ↙

SEPARATE HERE ↘



# ELECTION OFFICERS NEEDED



Are you interested in serving your community? Voters are needed to serve as Election Officers in various precincts for upcoming elections. The stipend for serving at the polls ranges from \$90-\$125 per day depending on the position assigned. Volunteers are also welcome. (An "Election Day" is from 6:00 a.m. to approximately 9:30 p.m.)

Name \_\_\_\_\_ Email \_\_\_\_\_

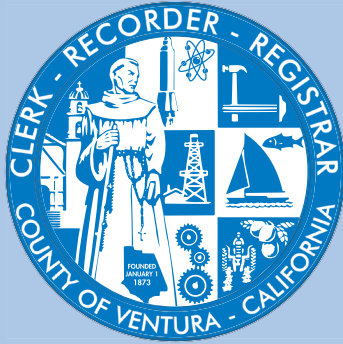
Address \_\_\_\_\_

City \_\_\_\_\_ Zip \_\_\_\_\_ Phone ( \_\_\_\_\_ ) \_\_\_\_\_

Languages spoken (in addition to English)  Spanish  Chinese  Vietnamese  
 Tagalog  Other \_\_\_\_\_

Thank you for your interest,  
**Ventura County Elections Division**

VENTURA COUNTY



**MARK A. LUNN**

Clerk-Recorder, Registrar of Voters

**Lugares de Votación se Abren  
5 de junio de 2018  
7:00 a.m. a 8:00 p.m.**

**Votar Por Correo  
7 de mayo - 29 de mayo  
Solicitud en la Contraportada**

**Último Día para  
Inscribirse para Votar  
21 de mayo de 2018**

**An English translation of this  
guide is available by calling  
654-2664.**

***Una traducción en inglés de  
esta guía está disponible  
llamando al 654-2664.***

# Guía del Condado de Información para Votantes

**Elección Primaria Estatal Directa  
martes, 5 de junio de 2018**

**¡ATENCIÓN!**

**Su lugar de votación pudo haber cambiado.  
Vea la contraportada para su ubicación.**

## **Certificado de Veracidad**

Yo, Mark A. Lunn, Secretario-Registrador, Registrador de Votantes por el Condado de Ventura por la presente certifico que esta guía ha sido preparada de acuerdo con la ley. Atestiguado mi mano en Ventura, CA este día 6 de abril, 2018.

**MARK A. LUNN**

Secretario-Registrador, Registrador de Votantes

## **Ventura County Elections Division**

800 South Victoria Avenue • Ventura, CA 93009-1200  
(805) 654-2664 • [www.venturavote.org](http://www.venturavote.org)



**County of Ventura  
COUNTY CLERK-RECORDER,  
REGISTRAR OF VOTERS**

**MARK A. LUNN**  
County Clerk-Recorder,  
Registrar of Voters

Estimado/a Votante Inscrito en el Condado de Ventura:

¡Gracias por participar en el proceso de votar! Esta Guía del Condado de Información para Votantes proporciona información sobre candidatos y medidas, instrucciones de como marcar su balota, horarios de lugares de votación y otros detalles sobre las elecciones para mejorar su experiencia de votación. Por favor tome un momento para revisar su Muestra de Balota la cual le ayudará a estar preparado/a para votar el Día de las Elecciones.

Usted puede escoger como y cuando votar. Las siguientes son sus opciones para votar:

**1. Vote en la División de Elecciones del Condado de Ventura**

7 de mayo de 2018 - 29 de mayo de 2018: lunes a viernes 8 a.m. – 5 p.m.  
Día de las Elecciones, martes, 5 de junio de 2018: 7 a.m. – 8 p.m.

**2. Votar Por Correo**

Envíe por correo la solicitud de Votar Por Correo en la contraportada a más tardar el 29 de mayo de 2018, si usted no está inscrito/a como votante de Votar Por Correo Permanente. Los votantes de Votar Por Correo permanentes automáticamente reciben una balota en el correo aproximadamente 27 días antes de cada elección.

**3. Vote en su lugar de votación asignado el martes, 5 de junio de 2018**

Los lugares de votación están abiertos de 7 a.m. - 8 p.m.

¿Sabía usted que las balotas de Votar Por Correo recibidas en la División de Elecciones antes del Día de las Elecciones son las primeras balotas en ser contadas la Noche de las Elecciones? Usted puede aprender más sobre el Votar Por Correo revisando esta Guía de Información o visitando [www.venturavote.org](http://www.venturavote.org).

Si tiene alguna pregunta, por favor visite [www.venturavote.org](http://www.venturavote.org) o llame al (805) 654-2664. El equipo de la División de Elecciones está aquí para ayudarle. Asegúrese de seguir al Secretario-Registrador, Registrador de Votantes en Facebook y Twitter, para que pueda recibir informes actualizados sobre la elección y estar informado/a sobre el proceso electoral. Usted también puede descargar la aplicación móvil de las Elecciones en [www.venturavote.org](http://www.venturavote.org).

Nuestra misión es servir a los votantes inscritos en el Condado de Ventura de una manera transparente y accesible con el más alto nivel de profesionalismo e integridad. ¡Esperamos poder asistirle y contar su voto!

Sinceramente,

**MARK A. LUNN, CERA, REO**  
Secretario-Registrador, Registrador de Votantes

***Preserving History • Protecting Democracy***



# Que Se Encuentra en Este Guía

Tres Maneras de Votar .....	2
Votar Por Correo .....	3
Votar en su Lugar de Votación.....	4
Cómo Marcar su Balota .....	5
Que se encuentra en la Balota.....	6
Respaldos de Partidos Políticos .....	7
Inscripción para Votar .....	8
Información Multilingüe de Votación .....	9
Muestra de Balota (para practicar).....	10 – 17
Folleto de Información para Votantes (Declaraciones de Candidatos y Medidas Locales) ..	18 – Final
Ubicación del Lugar de Votación .....	Contraportada
Solicitud para Balota de Votar Por Correo .....	Contraportada

## Ayúdenos a Mantener los Archivos de los Votantes Precisos

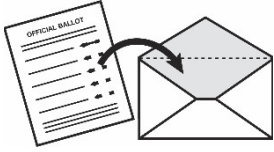
En un esfuerzo por mantener las listas de votantes actualizadas y reducir el desperdicio, la División de Elecciones del Condado de Ventura enviará por correo una tarjeta de aviso para la confirmación de residencia alternativa después de la Elección General del Gobernador del 6 de noviembre de 2018, conforme al Código de Elecciones de California 2224, que permite remover de la lista de votantes activos los nombres de aquellos votantes inscritos que **NO** han votado en ninguna elección, ni tenían su inscripción actualizada en los cuatros años anteriores.

La tarjeta postal remitente con franqueo pagado pre-dirigida **DEBE SER DEVUELTA** a la División de Elecciones si un votante desea permanecer en la lista de votantes activos. Sin embargo, si usted recibe una tarjeta postal para alguien que se ha mudado o no vive en el domicilio que aparece en la tarjeta postal, devuelva la tarjeta postal para que podamos mantener un archivo de votantes actual. Los votantes que devuelvan el aviso con una respuesta afirmativa permanecerán en la lista activa de votantes inscritos. Los votantes que **NO** respondan afirmativamente serán colocados en una lista de votantes inactivos, y ya no recibirán materiales electorales. Si dejan de votar en cualquier elección entre el momento en que reciban el aviso y las dos próximas elecciones generales federales, podrían ser cancelados del archivo de votantes.



# Tres Maneras De Votar

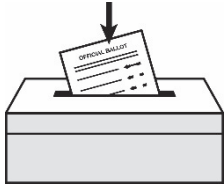
**Usted tiene tres opciones para escoger donde emitir su balota:**



## Votar Por Correo

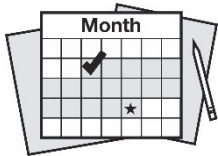
¡Vote a su conveniencia! Reciba su balota por correo, y envíela o déjela en un lugar autorizado.

Vea la página 3 para detalles



## Vote en las Urnas

Encuentre su lugar de votación en la contraportada de este folleto. Los lugares de votación están abiertos de 7:00 a.m. a 8:00 p.m. el Día de las Elecciones, martes, 5 de junio. Vea la página 4 para detalles



## Vote Temprano en la Oficina de las Elecciones

A partir del 7 de mayo, está disponible el votar en la oficina de la División de Elecciones del Condado de Ventura. Usted puede venir y emitir su balota, o recoger una balota de Votar Por Correo para llevarla a casa.

8:00 a.m. a 5:00 p.m.  
lunes a viernes  
(7 a.m. a 8 p.m. el 5 de junio)

Centro de Gobierno del Condado de Ventura  
Edificio de Administración – Planta Baja  
800 South Victoria Avenue, Ventura

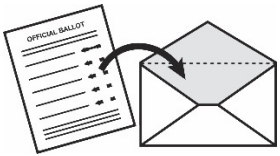
## ¿Tengo que Mostrar Identificación?

En la mayoría de los casos, una identificación no es requerida para votar. Sin embargo, si esta es su primera vez votando y no proporcionó un número de licencia de manejar o número de seguro social cuando se inscribió para votar, quizás se le requiera proporcionar alguno de los siguientes: 1) Identificación con fotografía; o 2) Un documento con su nombre y domicilio, tal como una Factura de Servicios Públicos, Extracto Bancario, Cheque del Gobierno, u otro Documento del Gobierno.

## ¿Qué es un Recinto Electoral de Balota de Votar Por Correo?

Si la contraportada de este folleto muestra "Vote By Mail Ballot Precinct" en vez de un Lugar de Votación, esto significa que usted vive en un recinto electoral con menos de 250 votantes inscritos. Típicamente estas son áreas rurales, pero también puede ocurrir debido a los distintos distritos llevando acabo elecciones. Los temas en su balota están basados en su ubicación, y pueden ser diferentes a los de su vecino.

Dado que no es práctico establecer un lugar de votación para menos de 250 votantes, una Balota de Votar Por Correo se les está enviado automáticamente a los votantes en estos recintos electorales. Si usted vive en un recinto electoral de Balota de Votar Por Correo, su balota oficial le debería llegar por correo aproximadamente tres semanas antes de las elecciones. Vea la página 3 para información sobre cómo devolver su Balota de Votar Por Correo.



# Votar Por Correo

**Las balotas serán enviadas comenzando el 7 de mayo.  
Para solicitar una Balota de Votar Por Correo:**

**Nota:** Si la contraportada de este folleto (en la casilla rosada) muestra “Permanent Vote By Mail Voter” o “Vote By Mail Ballot Precinct,” no tiene que solicitar una balota. Se le enviará una automáticamente.



Llene y envíe la solicitud en la contraportada de este folleto

-O-



Descargue el formulario *Vote By Mail Ballot Application (Spanish)* del sitio web de la División de Elecciones: [www.venturavote.org/forms](http://www.venturavote.org/forms)

-O-



Llame al (805) 654-2664



Su solicitud debe ser recibida para el 29 de mayo.

Solamente el/la mismo/a votante inscrito/a puede solicitar una balota de Votar Por Correo.

Usted puede solicitar una balota de Votar Por Correo para toda futura elección seleccionando la opción *Votar Por Correo Permanente* en la solicitud.

Los ciudadanos en el extranjero y personal de servicio militar tienen opciones adicionales. Visite [www.fvap.gov](http://www.fvap.gov) para más información.

Si su balota está estropeada o perdida, usted puede recibir una balota nueva al someter una solicitud escrita. Descargue el formulario *Affidavit to Request a Second Vote By Mail Ballot (Spanish)* de [www.venturavote.org/forms](http://www.venturavote.org/forms) o llame al (805) 654-2664 para instrucciones.

## Como devolver su balota de Votar Por Correo:



Por Correo – Las balotas votadas deben tener un matasellos con o antes del Día de las Elecciones y ser recibidas por la División de Elecciones a más tardar tres días después del Día de las Elecciones. No se le olvide poner el franqueo requerido en el sobre.



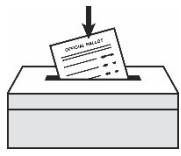
En Persona – Las balotas dejadas en persona deben ser recibidas a más tardar 8:00 pm. El Día de las Elecciones. Las balotas votadas pueden ser dejadas en los siguientes lugares:

- División de Elecciones del Condado de Ventura – lunes a viernes de 8 a.m. a 5 p.m.
- Centro de Gobierno del Condado de Ventura, Edificio de Administración Entrada Principal - 24 horas
- Cualquiera de las 10 oficinas de Secretarios Municipales en el Condado de Ventura durante las horas regulares de oficina.
- Cualquier lugar de votación en el Condado de Ventura el Día de las Elecciones, 5 de junio, de 7 a.m. a 8 p.m.



Siga las instrucciones que vienen con su balota de Votar Por Correo. **Asegúrese de firmar el sobre de devolución.** Su firma debe parecer similar a la firma original en su formulario de inscripción de votantes. Una balota de Votar Por Correo sin su firma no será contada.





# Votar En Su Lugar de Votación

Los Lugares de Votación están abiertos de 7:00 a.m. a 8:00 p.m. el martes, 5 de junio.

## ¿Cómo encuentro mi Lugar de Votación?



Revise la contraportada de este folleto



Llame al (805) 654-2664



Busque en línea en [www.venturavote.org/voter-lookups/wheres-my-polling-place](http://www.venturavote.org/voter-lookups/wheres-my-polling-place)

## ¿Cómo voto en el Lugar de Votación?

Declare su nombre y domicilio al funcionario electoral y firme la lista de votantes. Entonces recibirá una balota. Sobres de privacidad están disponibles si gusta uno. Lleve su balota a una casilla de votación y vote.

Siga las instrucciones proporcionadas para marcar su balota. Cuando termine de votar, emita su balota en el escáner en la parte superior de la urna.

Si usted comete un error en su balota, devuélvala a un funcionario electoral para recibir una balota nueva.

Pregunte a un funcionario electoral si tiene alguna pregunta.

## ¿Qué es Votar Provisional?

Cuando la elegibilidad de un votante no puede ser confirmada en un lugar de votación, se puede emitir una Balota Provisional. Las razones más comunes para el voto provisional incluyen:

- El votante no está en la lista de votantes del lugar de votación.
- Al votante se le envió una balota de Votar Por Correo, pero no la llevó consigo al lugar de votación.
- El votante se ha mudado dentro del Condado, pero no actualizó su inscripción de votantes.

Si usted requiere una balota provisional, se le entregará un sobre con un formulario de inscripción adjunto. Llene el formulario en su totalidad y devuelva su balota en el sobre. Usted recibirá un recibo, que se puede utilizar después de la elección para averiguar si se contó su balota, y si no, por qué.

## ¿Hay asistencia para incapacitados o asistencia lingüística disponibles?



Revise la contraportada de este folleto para ver si su lugar de votación es accesible: **HCP: YES**

Si usted no puede entrar al lugar de votación, un funcionario electoral le puede traer su balota afuera a usted. También puede solicitar la asistencia para marcar su balota.

Cada lugar de votación está equipado con un sistema de votación con pantalla táctil que incluye un modo de audio.



Todo material electoral es proporcionado en inglés y español. Dependiendo de su ubicación, idiomas adicionales (chino, vietnamita, o tagalo) pueden estar disponibles.



# Cómo Marcar Su Balota

Use un bolígrafo de tinta AZUL o NEGRA solamente. No use pluma rotuladora, tinta de gel o lápiz.

Dibuje una sola línea delgada que conecte la CABEZA y la COLA de la FLECHA que señala a su selección.

De este modo:

PRESIDENT and VICE-PRESIDENT	
PRESIDENT AND VICE PRESIDENT	
Vote for One	
ZACHARY TAYLOR for President MILLARD FILLMORE for Vice President	Eagle ←
BENJAMIN HARRISON for President ADLAI E. STEVENSON for Vice President	Finch ←
CHESTER A. ARTHUR for President THOMAS A. HENDRICKS for Vice President	Cardinal ←
THEODORE ROOSEVELT for President CHARLES W. FAIRBANKS for Vice President	Falcon ←
(WRITE-IN)	←

No de este modo:

PRESIDENT and VICE-PRESIDENT	
PRESIDENT AND VICE PRESIDENT	
Vote for One	
ZACHARY TAYLOR for President MILLARD FILLMORE for Vice President	Eagle ←
BENJAMIN HARRISON for President ADLAI E. STEVENSON for Vice President	Finch ←
CHESTER A. ARTHUR for President THOMAS A. HENDRICKS for Vice President	Cardinal ←
THEODORE ROOSEVELT for President CHARLES W. FAIRBANKS for Vice President	Falcon ←
(WRITE-IN)	←

Revise cada contienda para saber por cuantos candidatos puede votar.

Puede votar por MENOS candidatos de lo permitido, pero si usted vota por MÁS candidatos de lo permitido, sus votos en esa contienda no serán contados.

**OXNARD HARBOR DISTRICT**  
**DISTRITO PORTUARIO OXNARD**

For Harbor Commissioner  
Para Comisario Portuario

Vote for no more than Three  
Vote por no más de Tres

No tiene que votar en cada contienda para que su balota sea contada.

## Votos por-escrito

Para votar por un candidato que no está en la balota, escriba el nombre en el espacio por-escrito para esa contienda, y complete la fleche que apunta a ese espacio. Solo los votos para candidatos **calificados** por-escrito serán contados. Una lista de candidatos calificados por-escrito está disponible en su lugar de votación, o en línea comenzando el 26 de mayo en [venturavote.org](http://venturavote.org).

PRESIDENT and VICE-PRESIDENT	
PRESIDENT AND VICE PRESIDENT	
Vote for One	
ZACHARY TAYLOR for President MILLARD FILLMORE for Vice President	Eagle ←
BENJAMIN HARRISON for President ADLAI E. STEVENSON for Vice President	Finch ←
CHESTER A. ARTHUR for President THOMAS A. HENDRICKS for Vice President	Cardinal ←
THEODORE ROOSEVELT for President CHARLES W. FAIRBANKS for Vice President	Falcon ←
John Adams (WRITE-IN)	←



# Que se Encuentra en la Balota

La balota de le Elección Primaria incluye los candidatos para los siguientes cargos. Los candidatos ganadores avanzarán a la Elección General en noviembre\*.

<b>Cargos-Nominados por los Votantes</b>	
Cargos en la Balota	Gobernador**, Vicegobernador, Secretario de Estado, Contralor, Tesorero, Procurador General, Comisionado de Seguros, Junta de Igualación, Senado de EE. UU.***, Representante de EE. UU., y Asamblea del Estado.
¿Quién puede votar?	Todos los votantes, sin importar su preferencia de partido
¿Quién avanza a la Elección General?	Los dos que reciben el número de votos más alto, sin importar su preferencia de partido. Los dos candidatos en la balota de la elección general pueden ser del mismo partido, partidos diferentes, o ningún partido.
¿Son mostradas las preferencias de partido de los candidatos en la balota?	Sí
<b>Cargos No partidarios</b>	
Cargos en la Balota	Superintendente de Instrucción Pública del Estado, Juez del Tribunal Superior, Supervisor del Condado (distritos dos y cuatro solamente), Tasador, Auditor-Contralor, Secretario y Registrador del Condado, Fiscal, Alguacil, Superintendente de las Escuelas del Condado, Tesorero-Cobrador de Impuestos
¿Quién puede votar?	Todos los votantes, sin importar su preferencia de partido
¿Quién avanza a la Elección General?	Los dos que reciben el número de votos más altos, sin importar su preferencia de partido. *Si algún candidato recibe más del 50% de los votos, ese candidato ganará y la contienda no estará en la balota de la Elección General.
¿Son mostradas las preferencias de partido de los candidatos en la balota?	No

\*\*Hay 27 candidatos para Gobernador. Usted puede votar por solo uno.

\*\*\*Hay 32 candidatos para Senado de EE.UU. Usted puede votar por solo uno.



# Respaldos de Partidos Políticos

7

Los partidos políticos calificados tienen la opción de respaldar oficialmente un candidato para cada cargo nominado por los votantes. La siguiente es una lista de respaldos oficiales emitida para la Elección Primaria Estatal Directa el 5 de junio de 2018:

Partido Paz y Libertad		
<b>Gobernador</b> Gloria Estela La Riva <b>Vicegobernador</b> Gayle McLaughlin <b>Secretario de Estado</b> C. T. Weber	<b>Contralor</b> Mary Lou Finley <b>Tesorero</b> Kevin Akin	<b>Comisionado de Seguros</b> Nathalie Hrizi <b>Senador de EE. UU.</b> John Thompson Parker
Partido Libertario		
<b>Vicegobernador</b> Tim Ferreira	<b>Secretario de Estado</b> Gail K. Lightfoot	
Partido Verde		
<b>Gobernador</b> Josh Jones <b>Vicegobernador</b> Gayle McLaughlin	<b>Secretario de Estado</b> Erik Rydberg <b>Representante de EE. UU.</b> Distrito 26 – John Nelson	
Partido Independiente Americano		
<b>Gobernador</b> John H. Cox <b>Vicegobernador</b> David R. Hernandez <b>Secretario de Estado</b> Mark P. Meuser <b>Contralor</b> Konstantinos Roditis	<b>Tesorero</b> Jack M. Guerrero <b>Procurador General</b> Steven C Bailey <b>Comisionado de Seguros</b> Steve Poizner <b>Junta de Igualación del Estado</b> Distrito 3 – G. Rick Marshall	<b>Senador de EE. UU.</b> Erin Cruz <b>Representante de EE. UU.</b> Distrito 25 – Steve Knight <b>Asamblea Estatal</b> Distrito 38 – Dante Acosta
Partido Republicano		
<b>Representante de EE. UU.</b> Distrito 24 – Justin Fareed Distrito 25 – Steve Knight		<b>Asamblea Estatal</b> Distrito 38 – Dante Acosta
Partido Demócrata		
<b>Secretario de Estado</b> Alex Padilla <b>Contralor</b> Betty T. Yee <b>Tesorero</b> Fiona Ma	<b>Comisionado de Seguros</b> Ricardo Lara <b>Representante de EE. UU.</b> Distrito 24 – Salud Carbajal Distrito 26 – Julia Brownley Distrito 30 – Brad Sherman	<b>Asamblea Estatal</b> Distrito 37 – S. Monique Limón Distrito 38 – Christy Smith Distrito 44 – Jacqui Irwin Distrito 45 Corto Plazo – Jesse Gabriel

# 8 Inscripción para Votar

## ¿Cuándo es la fecha límite para inscribirse para votar?

Debe inscribirse para votar a más tardar el 21 de mayo de 2018 (15 días antes de la elección) para estar en la lista de electores en su lugar de votación local o para recibir una balota de Votar Por Correo. Vea la Página 2 para obtener más información sobre sus opciones de votación. Después del 21 de mayo, puede inscribirse y votar en la oficina de la División de Elecciones.

## ¿Cuándo debo reinscribirme?

Debe completar una nueva inscripción cada vez que haya un cambio en su nombre, dirección de residencia o preferencia de partido político.

## ¿Cómo me inscribo para votar?

El 21 de mayo o antes:	Después del 21 de mayo:
Envíe un formulario de inscripción o inscribábase en línea en <a href="http://registertovote.ca.gov">registertovote.ca.gov</a>	Inscribábase en persona en la División de Elecciones

## ¿Puedo votar aún después de la fecha límite de inscripción?

¡Sí! Después de la fecha límite del 21 de mayo, puede inscribirse y votar en la oficina de la División de Elecciones. Este proceso se conoce como “Inscripción en el Mismo Día” o “Inscripción Condicional del Elector” (Conditional Voter Registration, CVR). Funciona de la siguiente manera:

Si usted:	Puede ir a:	Cómo votar:
No está inscrito para votar	La oficina electoral de su condado	Complete un formulario de inscripción del elector y vote en una balota provisional de CVR
Está inscrito en otro condado	La oficina electoral del condado donde <b>ahora</b> vive	Complete un formulario de inscripción del elector y vote en una balota provisional de CVR
Se mudó dentro del condado donde está inscrito para votar	El lugar de votación de su <b>nueva</b> dirección o a la oficina electoral de su condado	Complete un formulario de inscripción del elector y vote en una balota provisional

Su voto se contará después de que los funcionarios electorales verifiquen su inscripción del elector y confirmen que usted no ha votado aún en esta elección. Entonces estará inscrito permanentemente para votar con el nombre y la dirección que proporcionó en el formulario de inscripción.



Un elector que no pueda marcar una balota puede traer hasta a dos personas a las casillas para que le ayuden, o puede solicitar ayuda a un trabajador electoral. Dos personas que no sean el empleador del elector, un agente del empleador del elector ni un funcionario o agente del sindicato del elector pueden ayudar al elector.

Todo material electoral es proporcionado en inglés y español. Algunos recintos electorales en el condado de Ventura tienen copias de balotas en chino, tagalo y vietnamita. Si usted es residente de alguno de estos recintos electorales, habrá copias de las balotas disponibles en su lugar de votación, o, si usted vota por correo, le podemos enviar por correo postal o por correo electrónico una copia de la balota. Puede solicitar una copia de la balota por teléfono, por correo electrónico o enviando una solicitud por correo postal. El formulario está disponible en [venturavote.org/forms](http://venturavote.org/forms). Visite [venturavote.org](http://venturavote.org) o llame al (805) 654-2664 para saber qué idiomas están disponibles en su recinto electoral.

inglés / English:

A voter who is unable to mark a ballot may bring up to two people to the polls to assist them, or they may request assistance from a poll worker. A voter may be assisted by any two people other than the voter's employer, an agent of the voter's employer, or an officer or agent of the voter's union.

All voting materials are provided in English and Spanish. Some precincts in Ventura County have facsimile ballots available in Chinese, Tagalog, or Vietnamese. If you reside in one of these precincts, facsimile ballots will be available at your polling place, or, if you vote by mail, we can mail or email a facsimile ballot to you. You can request a facsimile ballot by phone, email, or by mailing a request. A form is available at [venturavote.org/forms](http://venturavote.org/forms). Visit [venturavote.org](http://venturavote.org) or call (805) 654-2664 to find out what languages are available for your precinct.

chino / 中文:

無法標記選票的選民可帶領兩人前往投票站協助自己，或者向投票站工作人員尋求協助。選民可由除了選民的雇主、選民雇主的代理人、選民工會的職員或代理人以外的任意兩人協助。

所有投票資料均提供英文和西班牙文版本。Ventura縣有些選區提供中文、菲律賓文或越南文複製本選票。如果您居住於任一此等選區，您的投票站會提供複製本選票，或如果您郵寄投票，我們會向您郵寄或以電子郵件傳送複製本選票。您可透過電話、電子郵件或郵寄申請來索取複製本選票。表格位於[venturavote.org/forms](http://venturavote.org/forms)。請瀏覽[venturavote.org](http://venturavote.org)或撥打(805) 654-2664，瞭解您的選區提供何種語言。

tagalo / Tagalog:

Ang botanteng hindi makapagmarka ng balota ay maaaring magsama nang hanggang dalawang tao sa lugar ng botohan para tulungan sila, o maaari silang humingi ng tulong sa isang nagtatrabaho sa botohan. Ang botante ay maaaring tulungan ng sinumang dalawang tao bukod sa employer ng botante, ahente ng employer ng botante, o isang opisyal o ahente ng unyon ng botante.

Ang lahat ng materyales sa pagboto ay ibinibigay sa Englis at Spanish. Ang presinto sa Ventura County ay may nakalaang mga facsimile na balota sa Chinese, Tagalog, o Vietnamese. Kung naninirahan ka sa isa sa mga presintong ito, nakalaan ang mga facsimile na balota sa inyong lugar ng botohan, o, kung boboto ka sa pamamagitan ng koreo, maaari naming ikoreo o mag-email ng facsimile ng balota sa iyo. Maaari kang humingi ng facsimile na balota sa pamamagitan ng telepono, email, o sa pamamagitan ng pagkoreo ng kahilingan. Makukuha ang form sa [venturavote.org/forms](http://venturavote.org/forms). Bisitahin ang [venturavote.org](http://venturavote.org) o tumawag sa (805) 654-2664 para malaman kung anong wika ang magagamit para sa iyong presinto.

vietnamita / tiếng Việt:

Một cử tri không có khả năng đánh dấu trên lá phiếu có thể đưa theo tối đa hai người đến phòng phiếu để trợ giúp, hoặc có thể yêu cầu trợ giúp từ nhân viên phòng phiếu. Một cử tri có thể được trợ giúp bởi hai người bất kỳ không phải là nhà tuyển dụng của cử tri, đại diện của nhà tuyển dụng của cử tri, hoặc viên chức hoặc đại diện của công đoàn của cử tri.

Tất cả các tư liệu bầu cử được cung cấp bằng tiếng Anh và tiếng Tây Ban Nha. Một số khu trong Quận Ventura có sẵn lá phiếu bản sao hướng dẫn bằng tiếng Trung, tiếng Tagalog, hoặc tiếng Việt. Nếu quý vị cư trú tại một trong những khu này, lá phiếu bản sao hướng dẫn sẽ có sẵn tại địa điểm bỏ phiếu của quý vị, hoặc, nếu quý vị bầu bằng thư, chúng tôi có thể gửi qua thư hoặc email một lá phiếu bản sao hướng dẫn cho quý vị. Quý vị có thể yêu cầu một lá phiếu bản sao hướng dẫn qua điện thoại, email, hoặc bằng cách gửi yêu cầu qua thư. Một mẫu đơn có sẵn tại [venturavote.org/forms](http://venturavote.org/forms). Vào [venturavote.org](http://venturavote.org) hoặc gọi (805) 654-2664 để tìm hiểu những ngôn ngữ nào có sẵn cho khu của quý vị.





# Sample Ballot

Review this ballot to get ready to vote at the polling place. Mark it as practice and take it with you.



## OFFICIAL BALLOT

County of Ventura  
Statewide Direct Primary Election  
Tuesday, June 5, 2018

## BALOTA OFICIAL

Condado de Ventura  
Elección Primaria Estatal Directa  
martes, 5 de junio de 2018



### INSTRUCTIONS TO VOTERS:

- Use a BLACK or BLUE pen.
- To vote, complete the broken arrow  pointing to your choice with a single line like this: . To vote for a qualified write-in candidate, write the person's name on the blank line provided and complete the arrow.

### EXAMPLE / EJEMPLO:



### INSTRUCCIONES PARA LOS VOTANTES:

- Use una pluma de tinta NEGRA o AZUL.
- Para votar, conecta la flecha *incompleta*  que apunta hacia su elección con una sola línea, de este modo: . Para votar por un candidato por escrito calificado, escriba el nombre de la persona en la línea en blanco proporcionada y complete la flecha.

**WARNING:** Do not circle, cross out or erase choices, or make other marks on your ballot. If you make a mistake, obtain a replacement ballot.

**ADVERTENCIA:** No encierre en un círculo, tache ni borre sus elecciones, ni haga otras marcas en la balota. Si comete un error, consiga una balota nueva.

### VOTER-NOMINATED AND NONPARTISAN OFFICES

All voters, regardless of the party preference they disclosed upon registration, or refusal to disclose a party preference, may vote for any candidate for a voter-nominated or nonpartisan office. The party preference, if any, designated by a candidate for a voter-nominated office is selected by the candidate and is shown for the information of the voters only. It does not imply that the candidate is nominated or endorsed by the party or that the party approves of the candidate. The party preference, if any, of a candidate for a nonpartisan office does not appear on the ballot.

### CARGOS NOMINADOS POR LOS VOTANTES Y NO PARTIDARIOS

Todos los votantes, sin importar la preferencia de partido que hayan revelado al inscribirse, o su negativa de revelar una preferencia de partido, pueden votar por cualquier candidato a un cargo nominado por los votantes o no partidario. La preferencia del partido, si la hubiera, designada por un candidato a un cargo nominado por los votantes, es seleccionada por el candidato y se muestra solo para la información de los votantes. No implica que el candidato esté nominado ni ratificado por el partido ni que el partido apruebe al candidato. La preferencia de partido, si la hubiera, de un candidato por un cargo no partidario, no aparece en la balota electoral.

### VOTER-NOMINATED OFFICES / CARGOS NOMINADOS POR LOS VOTANTES

#### STATE / ESTADO GOVERNOR GOBERNADOR

Vote for One / Vote por Uno

There are 27 candidates for Governor.  
Choose only 1.  
Hay 27 candidatos para Gobernador.  
Sólo se puede elegir 1

Governor continued from  
previous column  
Gobernador continúa de la  
columna anterior

<b>AKINYEMI AGBEDE</b> Party Preference: Democratic Mathematician Preference of Party: Demócrata Matemático	<b>HAKAN "HAWIK" MIKADO</b> Party Preference: None CEO/Business Owner Preference of Party: Ninguna Directivo Ejecutivo/Proprietario de Empresa
<b>JOHNNY WATTENBURG</b> Party Preference: None Business Owner Preference of Party: Ninguna Proprietario de Empresa	<b>ALBERT CAESAR MEZZETTI</b> Retired Educator Preference of Party: Demócrata Educador Jubilado
<b>NICKOLAS WILDSTAR</b> Party Preference: Libertarian Artist Preference of Party: Libertario Artista de Grabación	<b>GAVIN NEWSOM</b> Party Preference: Democratic Businessman Preference of Party: Demócrata Vicegobernador/Empresario
<b>DESMOND SILVEIRA</b> Party Preference: None Senior Software Engineer Preference of Party: Ninguna Ingeniero Senior de Software	<b>ROBERT C. NEWMAN, II</b> Research Clinical Psychologist Preference of Party: Republicano Psicólogo Clínico de Investigación

<b>TIM FERREIRA</b> Party Preference: Libertarian Strategist/Programmer/Entrepreneur Preference of Party: Libertario Estratega/Programador/Emprendedor	<b>DAVID FENNELL</b> Party Preference: Republican Entrepreneur Preference of Party: Republicano Emprendedor
<b>DANNY THOMAS</b> Party Preference: None Dentist/Dental Surgeon Preference of Party: Ninguna Dentista/Cirujano Dental	

<b>STATE ESTADO</b>	<b>Vote for One Vote por Uno</b>
<b>Lieutenant Governor Vicegobernador</b>	
<b>TIM FERREIRA</b> Party Preference: Libertarian Strategist/Programmer/Entrepreneur Preference of Party: Libertario Estratega/Programador/Emprendedor	
<b>DAVID FENNELL</b> Party Preference: Republican Entrepreneur Preference of Party: Republicano Emprendedor	
<b>DANNY THOMAS</b> Party Preference: None Dentist/Dental Surgeon Preference of Party: Ninguna Dentista/Cirujano Dental	





# Muestra de Balota

Revise esta balota para prepararse para votar en el lugar de votación. Márquela como práctica y llévela con usted.

<b>MICHAEL SHELLENBERGER</b> Party Preference: Democrat Environmental Organization Executive Ejecutivo de Organización Medioambiental	<b>JOSH JONES</b> Party Preference: Green Author Escritor	<b>COLE HARRIS</b> Party Preference: Republican Father/Entrepreneur/Businessman Padre/Emprendedor/Empresario
<b>ZOLTAN ISTVAN</b> Party Preference: Libertarian Entrepreneur/Transhumanist Lecturer Emprendedor/Orador/Transhumanista	<b>J. BRIBIESCA</b> Party Preference: Democratic Retired Medical Doctor Doctor en Medicina Jubilado	<b>ED HERNANDEZ</b> Party Preference: Democratic Sports Businessman Senador Estatal/Empresario
<b>CHRISTOPHER N. CARLSON</b> Party Preference: Green Puppeter/Musician Titular de Marionetas	<b>GLORIA ESTELA LA RIVA</b> Party Preference: Peace and Freedom Graphic Artist Artista Gráfica	<b>DAVID R. HERNANDEZ</b> Party Preference: Republican Retired Business Owner Proprietario de Empresa Jubilado
<b>THOMAS JEFFERSON CARES</b> Party Preference: Democratic Blockchain Startup CEO Director Ejecutivo de Empresa Emergente de Cadena de Bloques	<b>PETER Y LIU</b> Party Preference: Republican Preference de Partido: Republicano	<b>LYDIA ORTEGA</b> Party Preference: Republican Economist/Business Consultant Economista/Empresaria/Educadora
<b>JOHN CHIANG</b> Party Preference: Democrat California State Treasurer Tesorero del Estado de California	<b>ANTONIO VILLARAIGOSA</b> Party Preference: Democrat Public Policy Advisor Asesor de Políticas Públicas	<b>GAYLE MCLAUGHLIN</b> Party Preference: None Community Organizer/Educator Organizadora Comunitaria/Educadora
<b>JOHN H. COX</b> Party Preference: Republican Businessman/Attorney Empresario/Defensor del Contribuyente	<b>YVONNE GIRARD</b> Party Preference: Republican Preference de Partido: Republicano Asistente Judicial	<b>JEFF BLEICH</b> Party Preference: Democratic Attorney/Educator Abogado/Educador
<b>AMANDA RENTERIA</b> Party Preference: Democrat COO, Justice Department Gerente de Operaciones, Departamento de Justicia	<b>ROBERT DAVIDSON GRIFFIS</b> Party Preference: Democrat Entrepreneur/Economist/Father Emprendedor/Economista/Padre	<b>ELENI KOUNALAKIS</b> Party Preference: Democratic Businesswoman/Economic Advisor Empresaria/Asesora Económica
<b>DELAINE EASTIN</b> Party Preference: Democrat Educational Youth Advocate Educadora/Defensora de Menores	<b>SHUBHAM GOEL</b> Party Preference: None Virtual Reality Manager Gerente de Realidad Virtual	<b>CAMERON GHARABIKLOU</b> Party Preference: Democrat Attorney Abogado
<b>JEFFREY EDWARD TAYLOR</b> Party Preference: None Marketplace Minister Ministro de Mercado	<b>TRAVIS ALLEN</b> Party Preference: Republican California Assemblyman/Businessman Asambleista de California/Empresario	<b>(Write-In / En-escrito)</b>
<b>KLEMENT TINAJ</b> Party Preference: Democrat CEO/Educator/Artist Director Ejecutivo/Educador/Artista	<b>(Write-In / En-escrito)</b>	<b>(Write-In / En-escrito)</b>

Candidates for Governor continued in next column  
Los candidatos para Gobernador continúan en la siguiente columna



CA56-1-002V

**A** Card 1 of 2

**VOTE BOTH SIDES**  
**VOTE AMBOS LADOS**

(2A1)  
**BT 2**  
(Card B 502)



# Sample Ballot

Review this ballot to get ready to vote at the polling place. Mark it as practice and take it with you.

VOTER-NOMINATED OFFICES CARGOS NOMINADOS POR LOS VOTANTES		STATE ESTADO	
<b>Secretary of State</b> Secretario de Estado	<b>RAUL RODRIGUEZ JR</b> Party Preference: Republican Retired Warehousing Employee Preferencia de Partido: Republicano Empleado de Almacén Jubilado	<b>Attorney General</b> Procurador General	<b>DAVE JONES</b> Party Preference: Democratic Retired Consultant Preferencia de Partido: Demócrata Consultor de Seguros de California
<b>MICHAEL FEINSTEIN</b> Party Preference: Green Electoral Reform Consultant Preferencia de Partido: Verde Consultor de Reforma Electoral	<b>STEVEN C BAILEY</b> Party Preference: Republican Retired California Judge Preferencia de Partido: Republicano Juez de California Jubilado	<b>XAVIER BECERRA</b> Party Preference: Democratic Appointed Attorney General of the State of California Preferencia de Partido: Demócrata Procurador General Nombrado del Estado de California	<b>ERIC EARLY</b> Party Preference: Republican Attorney/Business Owner Preferencia de Partido: Republicano Abogado/Propietario de Empresa (Write-In / En-escrito)
<b>RUBEN MAJOR</b> Party Preference: Democratic Paramedical Educator/Businessperson Preferencia de Partido: Demócrata Paramédico/Educador/Empresario	<b>MARK P. MEUSER</b> Party Preference: Republican Election Law Attorney Preferencia de Partido: Republicano Abogado de Derecho Electoral	<b>Insurance Commissioner</b> Comisionado de Seguros	<b>STEVE POIZNER</b> Party Preference: None Businessman/Non-Profit Director Preferencia de Partido: Ninguna Empresario/Director de Organización Sin Fines de Lucro
<b>ALEX PADILLA</b> Party Preference: Democratic Secretary of State Preferencia de Partido: Demócrata Secretario de Estado	<b>GAIL K. LIGHTFOOT</b> Party Preference: Libertarian Retired Nurse Preferencia de Partido: Libertario Enfermera Jubilada	<b>RICARDO LARA</b> Party Preference: Democratic Retired Teacher Preferencia de Partido: Demócrata Senaador de California	<b>NATHALIE HRIZI</b> Party Preference: Peace and Freedom Public School Teacher Preferencia de Partido: Paz y Libertad Maestra de Escuela Publica
<b>C. T. WEBER</b> Party Preference: Peace and Freedom Retired Government Analyst Preferencia de Partido: Paz y Libertad Analista Gubernamental Jubilado	<b>ERIK RYDBERG</b> Party Preference: Green Community Organizer Preferencia de Partido: Verde Organizador Comunitario (Write-In / En-escrito)	<b>ASIF MAHMOOD</b> Party Preference: Democratic Physician, Internal Medicine Preferencia de Partido: Demócrata Médico, Medicina Interna (Write-In / En-escrito)	<b>Board of Equalization Member, District 3</b> Miembro de la Directiva de Impuestos Sobre Ventas, Uso y Otros, Distrito 3
<b>Controller</b> Contralor	<b>KONSTANTINOS RODITIS</b> Party Preference: Republican Entrepreneur Preferencia de Partido: Republicano Emprendedor		



# Muestra de Balota

Revise esta balota para prepararse para votar en el lugar de votación. Márquela como práctica y llévela con usted.

**MARY LOU FINLEY**  
 Party Preference: Peace and Freedom  
 Retired Educator  
 Preferencia de Partido: Paz y Libertad  
 Educadora Jubilada

**BETTY T. YEE**  
 Party Preference: Democratic  
 California State Auditor  
 Comisaria Estatal de California  
 (Write-In / En-escrito)

**Treasurer**  
**Tesorero**

**JACK M. GUERRERO**  
 Party Preference: Republican  
 CPA/Councilmember/Economist  
 Preferencia de Partido: Republicano  
 Contador Público Certificado/Concejal/Economista

**KEVIN AKIN**  
 Party Preference: Peace and Freedom  
 Retired Steam Engineer  
 Preferencia de Partido: Paz y Libertad  
 Ingeniero de Sistemas de Vapor Jubilado

**GREG CONLON**  
 Party Preference: Republican  
 Businessman/CPA  
 Preferencia de Partido: Republicano  
 Empresario/Contador Público Certificado

**FIONA MA**  
 Party Preference: Democratic  
 CPA/Taxpayer Representative  
 Preferencia de Partido: Demócrata  
 Contadora Pública Certificada/Representante de Contribuyentes

**VIVEK VISWANATHAN**  
 Party Preference: Democratic  
 Governor's Office Advisor  
 Asesor, Oficina del Gobernador  
 (Write-In / En-escrito)

**BEN PAK**  
 Party Preference: Democratic  
 Auditor/Reserve Policeman  
 Preferencia de Partido: Demócrata  
 Auditor/Policial de Reserva

**NANCY PEARLMAN**  
 Party Preference: Democratic  
 College Professor  
 Preferencia de Partido: Demócrata  
 Profesora Universitaria

**DOUG KRIEGEL**  
 Party Preference: Democratic  
 TV Economics Reporter  
 Preferencia de Partido: Demócrata  
 Reportero de Televisión en Temas Económicos

**TONY VAZQUEZ**  
 Party Preference: Democratic  
 Santa Monica City Councilman  
 Concejal de la Ciudad de Santa Monica

**SCOTT SVONKIN**  
 Party Preference: Democratic  
 Community College Boardmember  
 Preferencia de Partido: Demócrata  
 Miembro de la Junta de Universidad Comunitario

**CHERYL C. TURNER**  
 Party Preference: Democratic  
 Tax Attorney/Commissioner  
 Abogada Tributaria/Comisionada

**MICHEAL "ME-HAUL" O'LEARY**  
 Party Preference: None  
 Small Business Owner  
 Preferencia de Partido: Ninguna  
 Proprietario de Pequeña Empresa

**G. RICK MARSHALL**  
 Party Preference: Republican  
 Chief Financial Officer  
 Preferencia de Partido: Republicano  
 Director de Finanzas

(Write-In / En-escrito)

CONTINUE VOTING  
 ON NEXT CARD  
 CONTINUE VOTANDO EN  
 LA TARJETA PRÓXIMA



VOTE BOTH SIDES  
 VOTE AMBOS LADOS

CA56-2-A1V



# Sample Ballot

Review this ballot to get ready to vote at the polling place. Mark it as practice and take it with you.

## OFFICIAL BALLOT

County of Ventura  
Statewide Direct Primary Election  
Tuesday, June 5, 2018

## BALOTA OFICIAL

Condado de Ventura  
Elección Primaria Estatal Directa  
martes, 5 de junio de 2018

**INSTRUCTIONS TO VOTERS:**

- Use a BLACK or BLUE pen.
- To vote, complete the broken arrow pointing to your choice with a single line like this: . To vote for a qualified write-in candidate, write the person's name on the blank line provided and complete the arrow.

**INSTRUCCIONES PARA LOS VOTANTES:**

- Use una pluma de tinta NEGRA o AZUL.
- Para votar, conecte la flecha incompleta hacia su elección con una sola línea, de este modo: . Para votar por un candidato por escrito calificado, escriba el nombre de la persona en la línea en blanco proporcionada y complete la flecha.

**WARNING:** Do not circle, cross out or erase choices, or make other marks on your ballot. If you make a mistake, obtain a replacement ballot.

**ADVERTENCIA:** No encierre en un círculo, tache ni borre sus elecciones, ni haga otras marcas en la balota. Si comete un error, consiga una balota nueva.

**VOTER-NOMINATED AND NONPARTISAN OFFICES**

All voters, regardless of the party preference they disclosed upon registration, or refusal to disclose a party preference, may vote for any candidate for a voter-nominated or nonpartisan office. The party preference, if any, designated by a candidate for a voter-nominated office is selected by the candidate and is shown for the information of the voters only. It does not imply that the candidate is nominated or endorsed by the party or that the party approves of the candidate. The party preference, if any, of a candidate for a nonpartisan office does not appear on the ballot.

**CARGOS NOMINADOS POR LOS VOTANTES Y NO PARTIDARIOS**

Todos los votantes, sin importar la preferencia de partido que hayan revelado al inscribirse, o su negativa de revelar una preferencia de partido, pueden votar por cualquier candidato a un cargo nominado por los votantes o no partidario. La preferencia del partido, si la hubiera, designada por un candidato a un cargo nominado por los votantes, es seleccionada por el candidato y se muestra solo para la información de los votantes. No implica que el candidato esté nominado ni ratificado por el partido ni que el partido apruebe al candidato. La preferencia de partido, si la hubiera, de un candidato por un cargo no partidario, no aparece en la balota electoral.

**EXAMPLE / EJEMPLO:**

Vote for One / Vote por Uno

**VOTER-NOMINATED OFFICES / CARGOS NOMINADOS POR LOS VOTANTES**

**UNITED STATES SENATOR**  
**SENADOR DE LOS ESTADOS UNIDOS**

Vote for One / Vote por Uno

**UNITED STATES REPRESENTATIVE**  
**REPRESENTANTE DE ESTADOS UNIDOS**

Vote for One / Vote por Uno

There are 32 candidates for United States Senator. Choose only 1.  
Hay 32 candidatos para Senador de EE.UU. Sólo se puede elegir 1

<b>HERBERT G. PETERS</b> Party Preference: Democratic Retired Aerospace Engineer Ingeniero Aeroespacial Jubilado	
<b>JAMES P. BRADLEY</b> Party Preference: Republican Chief Financial Officer Director de Finanzas	
<b>ARUN K. BHUMITRA</b> Party Preference: Republican Chief Financial Officer Maestro/Ingeniero/Empleador	
<b>JERRY JOSEPH LAWS</b> Party Preference: Republican	

United States Senator continued from previous column  
Senador de EE.UU. continúa de la columna anterior

<b>PAUL A. TAYLOR</b> Party Preference: Republican Small Business Owner Proprietario de Pequeña Empresa	
<b>DONNIE O. TURNER</b> Party Preference: Democratic Retired USAF Sergeant Subjento de la Fuerza Armada de EE.UU., Retirado	
<b>PAT HARRIS</b> Party Preference: Democratic Civil Rights Attorney Abogado de Derechos Civiles	
<b>ALISON HARTSON</b> Party Preference: Democratic National Political Director Directora de Política Nacional	

There are 32 candidates for United States Representative. Choose only 1.  
Hay 32 candidatos para Representante de EE.UU. Sólo se puede elegir 1

<b>JULIA BROWNLEY</b> Party Preference: Democratic Ventura County Congresswoman Preferecia de Partido: Demócrata Congressista del Condado de Ventura	
<b>JEFFREY D. BURUM</b> Party Preference: Republican Business Owner/Accountant Proprietario de Empresa/Contador	
<b>ANTONIO SABATO, JR.</b> Party Preference: Republican Actor/Businessman Preferecia de Partido: Republicano Actor/Empleador	

**26th District**  
**Distrito 26**

<b>JULIA BROWNLEY</b> Party Preference: Democratic Ventura County Congresswoman Preferecia de Partido: Demócrata Congressista del Condado de Ventura	
<b>JEFFREY D. BURUM</b> Party Preference: Republican Business Owner/Accountant Proprietario de Empresa/Contador	
<b>ANTONIO SABATO, JR.</b> Party Preference: Republican Actor/Businessman Preferecia de Partido: Republicano Actor/Empleador	

# Muestra de Balota

Revise esta balota para prepararse para votar en el lugar de votación. Márquela como práctica y llévela con usted.

<b>PATRICK LITTLE</b> Party Preference: Republican Civil Rights Advocate Preferencia de Partido: Republicano Defensor de Derechos Civiles	<b>JASON M. HANANIA</b> Party Preference: None Attorney/Engineer Preferencia de Partido: Ninguna Abogado/Ingeniero	<b>JOHN NELSON</b> Party Preference: Democratic Father/Attorney Preferencia de Partido: Demócrata Padre/Abogado
<b>TIM GILDERSLEEVE</b> Party Preference: None Paratransit Operator Preferencia de Partido: Ninguna Operador de Paratransito	<b>DAVID HILDEBRAND</b> Party Preference: Democratic Policy Analyst Preferencia de Partido: Demócrata Analista Politico	(Write-In / En-escrito)
<b>MICHAEL FAHMY GIRGIS</b> Party Preference: None Real Estate Broker Preferencia de Partido: Ninguna Corredor de Bienes Raices	<b>LEE OLSON</b> Party Preference: None Aerospace Systems Engineer Preferencia de Partido: Ninguna Ingeniero de Sistemas Aeroespaciales	<b>MEMBER OF THE STATE ASSEMBLY MIEMBRO DE LA ASAMBLEA DEL ESTADO</b>
<b>DON J. GRUNDMANN</b> Party Preference: None Doctor en Quiropráctica Preferencia de Partido: Ninguna Doctor en Quiropráctica	<b>ROQUE "ROCKY" DE LA FUENTE</b> Party Preference: Republican Businessman Preferencia de Partido: Republicano Empresario/Empleador/Inmobiliario	37th District Distrito 37 Vote for One Vote por Uno
<b>RASH BIHARI GHOSH</b> Party Preference: None Water Scientist/Professor Preferencia de Partido: Ninguna Científico de Aguas/Profesor	<b>KEVIN DE LEON</b> Party Preference: Democratic California Senator Preferencia de Partido: Demócrata Senador de California	<b>S. MONIQUE LIMÓN</b> Party Preference: Democratic State Assemblymember Preferencia de Partido: Demócrata Miembro de la Asamblea del Estado
<b>LING LING SHI</b> Party Preference: None Author Preferencia de Partido: Ninguna Escritora	<b>KEVIN MOTTUS</b> Party Preference: Republican Wireless Safety Advocate Preferencia de Partido: Republicano Defensor de Seguridad Inalámbrica	<b>DAVID L. NORRDIN</b> Party Preference: Democratic Retail Salesperson Preferencia de Partido: Demócrata Vendedor Minorista
<b>JOHN "JACK" CREW</b> Party Preference: Republican Bus Driver Preferencia de Partido: Republicano Chofer de Autobus	<b>DAVID MOORE</b> Party Preference: None Special Education Teacher Preferencia de Partido: Ninguna Maestro de Educación Especial	<b>SOFIA COLLIN</b> Party Preference: Democratic Preferencia de Partido: Demócrata
<b>ERIN CRUZ</b> Party Preference: Republican Published Author Preferencia de Partido: Republicano Escritora Publicada	<b>MARIO NABLIBA</b> Party Preference: Republican Scientist Preferencia de Partido: Republicano Científico	(Write-In / En-escrito)
<b>DERRICK MICHAEL REID</b> Party Preference: Libertarian Retired Attorney Preferencia de Partido: Libertario Abogado Jubilado	<b>GERALD PLUMMER</b> Party Preference: Democratic Construction Project Manager Preferencia de Partido: Demócrata Gerente de Proyectos de Construcción	<b>NONPARTISAN OFFICES CARGOS NO PARTIDISTA</b>
<b>DIANNE FEINSTEIN</b> Party Preference: Democratic United States Senator Preferencia de Partido: Demócrata Senadora de Estados Unidos	<b>TOM PALZER</b> Party Preference: Republican Retired Urban Planner Preferencia de Partido: Republicano Planificador Urbano Jubilado	<b>JUDICIAL JUDICIAL</b>
<b>COLLEEN SHEA FERNALD</b> Party Preference: None Advocate Preferencia de Partido: Ninguna Defensora de Soluciones Constitucionales	<b>JOHN THOMPSON PARKER</b> Party Preference: Peace and Freedom Preferencia de Partido: Paz y Libertad	<b>Judge of the Superior Court, Office No. 4 Juez del Tribunal Superior, Cargo Núm. 4</b> Vote for One Vote por Uno
<b>ADRIENNE NICOLE EDWARDS</b> Party Preference: Democratic Community Advocate Preferencia de Partido: Demócrata Defensora Comunitaria	<b>DOUGLAS HOWARD PIERCE</b> Party Preference: Democratic Missing Children's Advocate Preferencia de Partido: Demócrata Defensor de Niños Perdidos	<b>ANTHONY J. SABO</b> County of Ventura Superior Court Commissioner Comisionado del Tribunal Superior del Condado de Ventura
Candidates for United States Senator continued in next column Los candidatos para Senador de EE.UU. continúan en la siguiente columna	(Write-In / En-escrito)	<b>CALEB DONNER</b> Attorney at Law Abogado (Write-In / En-escrito)

**VOTE BOTH SIDES  
VOTE AMBOS LADOS**

CA56-3-502V  
**B** Card 2 of 2



(4A1)  
BT 502



# Sample Ballot

Review this ballot to get ready to vote at the polling place. Mark it as practice and take it with you.

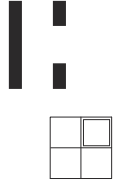
<p><b>NONPARTISAN OFFICES</b> <b>CARGOS NO PARTIDISTA</b></p> <p><b>JUDICIAL</b> <b>JUDICIAL</b></p> <p>Judge of the Superior Court, Office No. 6 Juez del Tribunal Superior, Cargo Núm. 6 Vote for One Vote por Uno</p> <p><b>DEREK D. MALAN</b> Superior Court Commissioner Comisionado del Tribunal Superior</p> <p><b>MICHAEL L. MAGASINN</b> Attorney at Law Abogado (Write-In / En-escrito)</p> <p><b>SCHOOL</b> <b>ESCUELA</b></p> <p>State Superintendent of Public Instruction Superintendente de Instrucción Pública del Estado Vote for One Vote por Uno</p> <p><b>LILY (ESPIÑOZA) PLOSKI</b> Educational Administrator/Instructor Administradora Educativa/Instructora</p> <p><b>STEVEN IRELAND</b> Parent Padre</p> <p><b>TONY K. THURMOND</b> Educator/State Legislator Educatore/Legisladore del Estado</p> <p><b>MARSHALL TUCK</b> Schools Improvement Director Director de Mejoras Escolares (Write-In / En-escrito)</p> <p>County Superintendent of Schools Superintendente de Escuelas del Condado Vote for One Vote por Uno</p> <p><b>STANLEY C. MANTOOTH</b> Ventura County Superintendent of Schools Superintendente de Escuelas del Condado de Ventura (Write-In / En-escrito)</p> <p><b>COUNTY</b> <b>CONDADO</b></p> <p>Assessor Tasador</p> <p><b>DAN GOODWIN</b> Ventura County Assessor Tasador del Condado de Ventura (Write-In / En-escrito)</p>	<p><b>MEASURES SUBMITTED TO THE VOTERS</b> <b>MEDIDAS SOMETIDAS A LOS VOTANTES</b></p> <p><b>STATE</b> <b>ESTADO</b></p> <p><b>68</b> <b>AUTHORIZES BONDS FUNDING PARKS, NATURAL RESOURCES PROTECTION, CLIMATE ADAPTATION, WATER QUALITY AND SUPPLY, AND FLOOD PROTECTION.</b> Authorizes \$4 billion in general obligation bonds for: parks; natural resources protection; climate adaptation; water quality and supply; and flood protection. Fiscal Impact: Increased state bond repayment costs averaging \$200 million annually over 40 years. Local government savings for natural resources-related projects, likely averaging several tens of millions of dollars annually over the next few decades.</p> <p><b>68</b> <b>AUTORIZA BONOS PARA LA FINANCIACION DE PARQUES, NATURALES, ADAPTACION CLIMATICA, Y PROTECCION CONTRA INUNDACIONES.</b> Autoriza 4 mil millones de dolares en bonos de obligacion general para lo siguiente: parques, proteccion de recursos naturales, adaptacion climatica, suministro y calidad del agua, y proteccion contra inundaciones. Impacto fiscal: el aumento promedio del costo del pago de los bonos estatales será de 200 millones de dolares por año durante 40 años. Es probable que, en promedio, los ahorros del gobierno local para proyectos relacionados con recursos naturales sean de varias decenas de millones de dolares por año durante las proximas décadas.</p>	<p><b>72</b> <b>PERMITS LEGISLATURE TO EXCLUDE NEWLY CONSTRUCTED RAIN-CAPTURE SYSTEMS FROM PROPERTY-TAX REASSESSMENT REQUIREMENT. LEGISLATIVE CONSTITUTIONAL AMENDMENT.</b> Permits Legislature to allow construction of rain-capture systems, completed on or after January 1, 2019, without requiring property-tax reassessment. Fiscal Impact: Probably minor reduction in annual property tax revenues to local governments.</p> <p><b>72</b> <b>PERMITE QUE LA LEGISLATURA EXIMA LOS SISTEMAS DE CAPTACION DE AGUAS PLUVIALES RECIENTE CONSTRUIDOS DEL REQUISITO DE RETASACION DEL IMPUESTO A LA PROPIEDAD. ENMIENDA CONSTITUCIONAL LEGISLATIVA.</b> Permite que la legislatura autorice la construcción de sistemas de captación de aguas pluviales, que se completen el 1 de enero de 2019 o después de esa fecha, sin exigir la retasación del impuesto a la propiedad. Impacto fiscal: probablemente, una reducción menor en los ingresos anuales del impuesto a la propiedad para los gobiernos locales.</p> <p>YES/Í NO/NO</p>	<p><b>69</b> <b>REQUIRES THAT CERTAIN NEW TRANSPORTATION REVENUES BE USED FOR TRANSPORTATION PURPOSES. LEGISLATIVE CONSTITUTIONAL AMENDMENT.</b> Requires that certain revenues generated by a 2017 transportation funding law be used only for transportation purposes and generally prohibits Legislature from diverting funds to other purposes. Fiscal Impact: No direct effect on the amount of state and local revenues or costs but could affect how some monies are spent.</p> <p><b>69</b> <b>EXIGE QUE CIERTOS INGRESOS PUBLICOS NUEVOS CORRESPONDIENTES AL TRANSPORTE SE UTILICEN PARA FINES RELACIONADOS CON ESTE SECTOR. ENMIENDA CONSTITUCIONAL LEGISLATIVA.</b> Exige que ciertos ingresos publicos generados por una ley de financiación del transporte de 2017 se utilicen solo para fines relacionados con dicho sector y, en general, prohíbe que la legislatura desvíe fondos para cumplir otros propósitos. Impacto fiscal: no hay un efecto directo en las sumas de los ingresos publicos o costos locales o estatales, pero podría afectar la forma en que se gastan ciertas cantidades de dinero.</p> <p>YES/Í NO/NO</p>	<p><b>STATE</b> <b>ESTADO</b></p> <p><b>72</b> <b>PERMITS LEGISLATURE TO EXCLUDE NEWLY CONSTRUCTED RAIN-CAPTURE SYSTEMS FROM PROPERTY-TAX REASSESSMENT REQUIREMENT. LEGISLATIVE CONSTITUTIONAL AMENDMENT.</b> Permits Legislature to allow construction of rain-capture systems, completed on or after January 1, 2019, without requiring property-tax reassessment. Fiscal Impact: Probably minor reduction in annual property tax revenues to local governments.</p> <p><b>72</b> <b>PERMITE QUE LA LEGISLATURA EXIMA LOS SISTEMAS DE CAPTACION DE AGUAS PLUVIALES RECIENTE CONSTRUIDOS DEL REQUISITO DE RETASACION DEL IMPUESTO A LA PROPIEDAD. ENMIENDA CONSTITUCIONAL LEGISLATIVA.</b> Permite que la legislatura autorice la construcción de sistemas de captación de aguas pluviales, que se completen el 1 de enero de 2019 o después de esa fecha, sin exigir la retasación del impuesto a la propiedad. Impacto fiscal: probablemente, una reducción menor en los ingresos anuales del impuesto a la propiedad para los gobiernos locales.</p> <p>YES/Í NO/NO</p>
--	--	---	--	---



# Muestra de Balota

Revise esta balota para prepararse para votar en el lugar de votación. Márquela como práctica y llévela con usted.

<b>Auditor-Controller</b> <b>Auditor-Contrator</b>	Vote for One Vote por Uno	<b>70</b> <b>REQUIRES LEGISLATIVE SUPERMAJORITY VOTE APPROVING USE OF CAP-AND-TRADE RESERVE FUND. LEGISLATIVE CONSTITUTIONAL AMENDMENT.</b> Beginning in 2024, requires that cap-and-trade revenues accumulate in a reserve fund until the Legislature, by a two-thirds majority, authorizes use of the revenues. Fiscal impact: Beginning in 2024, potential temporary increase in state sales tax revenue, ranging from none to a few hundred million dollars annually, and possible changes in how revenue from sale of greenhouse gas emission permits is spent.	YES/SÍ ← NO/NO ←
<b>JEFFERY BURGH</b> Ventura County Auditor-Controller Auditor-Contrator del Condado de Ventura (Write-in / En-escrito)	Vote for One Vote por Uno	<b>70</b> <b>REQUIERE UN VOTO LEGISLATIVO MAYORITARIO PARA APROBAR EL USO DEL FONDO DE RESERVA DEL PROGRAMA CAP-AND-TRADE. ENMIENDA CONSTITUCIONAL LEGISLATIVA.</b> Exige que, a partir del año 2024, los ingresos públicos provenientes del programa cap-and-trade se acumulen en un fondo de reserva hasta que la legislatura, por una mayoría de dos tercios, autorice el uso de los ingresos. Impacto fiscal: a partir del año 2024, posible aumento temporal de los ingresos provenientes del impuesto estatal a las ventas, que oscilaría de cero a unos cuantos cientos de millones de dólares por año. Además, posibles cambios en la forma de invertir los ingresos provenientes de la venta de permisos de emisión de gases de efecto invernadero.	YES/SÍ ← NO/NO ←
<b>MARK LUNN</b> Clerk-Recorder, Registrar of Voters Secretario-Registrador, Registrador de Votantes (Write-in / En-escrito)	Vote for One Vote por Uno	<b>71</b> <b>SETS EFFECTIVE DATE FOR BALLOT MEASURES. LEGISLATIVE CONSTITUTIONAL AMENDMENT.</b> Provides that ballot measures approved by a majority of voters shall take effect five days after the Secretary of State certifies the results of the election. Fiscal impact: Likely little or no effect on state and local finances.	YES/SÍ ← NO/NO ←
<b>County Clerk and Recorder</b> <b>Secretario y Registrador del Condado</b>	Vote for One Vote por Uno	<b>71</b> <b>ESTABLECE LA FECHA DE ENTRADA EN VIGENCIA DE LAS INICIATIVAS DE LEY INCLUIDAS EN LAS BOLETAS. ENMIENDA CONSTITUCIONAL LEGISLATIVA.</b> Establece que las iniciativas de ley incluidas en las boletas aprobadas por la mayoría de los votantes entrarán en vigencia cinco días después de que la Secretaría de Estado certifique los resultados de la elección. Impacto fiscal: probablemente el efecto en las finanzas locales o estatales sea menor o nulo.	YES/SÍ ← NO/NO ←
<b>District Attorney</b> <b>Fiscal</b>	Vote for One Vote por Uno	YES/SÍ ← NO/NO ←	YES/SÍ ← NO/NO ←
<b>GREG TOTTEN</b> District Attorney Fiscal (Write-in / En-escrito)	Vote for One Vote por Uno	YES/SÍ ← NO/NO ←	YES/SÍ ← NO/NO ←
<b>Sheriff</b> <b>Alguacil</b>	Vote for One Vote por Uno	YES/SÍ ← NO/NO ←	YES/SÍ ← NO/NO ←
<b>WILLIAM "BILL" AYUB</b> Ventura County Assistant Sheriff Alguacil Asistente del Condado de Ventura (Write-in / En-escrito)	Vote for One Vote por Uno	YES/SÍ ← NO/NO ←	YES/SÍ ← NO/NO ←
<b>Treasurer-Tax Collector</b> <b>Tesorero-Cobrador de Impuestos</b>	Vote for One Vote por Uno	YES/SÍ ← NO/NO ←	YES/SÍ ← NO/NO ←
<b>STEVEN HINTZ</b> Treasurer-Tax Collector Tesorero-Cobrador de Impuestos (Write-in / En-escrito)	Vote for One Vote por Uno	YES/SÍ ← NO/NO ←	YES/SÍ ← NO/NO ←



VOTE BOTH SIDES  
 VOTE AMBOS LADOS

CA56-4-A1V



# 18 Folleto de Información para Votantes

Las siguientes páginas contienen información aplicable a su balota, que puede incluir los artículos siguientes:



## Declaraciones de Candidatos

Cada declaración de un candidato en este folleto es imprimida exactamente como fue presentada por el candidato.

La inclusión de una declaración en este folleto es opcional, y los candidatos que opten por hacerlo están obligados a comprar el espacio; por lo tanto, este folleto puede no contener una declaración para todos los candidatos en la balota. Una lista completa de candidatos aparece en la Muestra de Balota.

Con el fin de comprar espacio para una declaración en este folleto, los candidatos a Miembro de la Asamblea Estatal deben estar de acuerdo con los límites de gastos voluntarios como se muestra a continuación.



## Información de Medidas de Balota

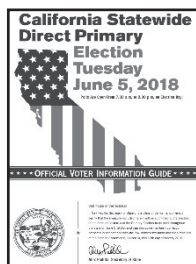
Información sobre medidas locales pueden incluir un análisis imparcial, argumentos a favor y en contra de la medida, y el texto completo de la medida.

Los argumentos a favor o en contra de una medida son las opiniones de los autores, y se imprimen exactamente como son presentados.

Los candidatos Legislativos Estatales marcados a continuación con un \* han adoptado los límites voluntarios de gastos de campaña de acuerdo con la Propuesta 34 y pueden comprar espacio en el Folleto de Información para Votantes para una declaración del candidato.

Esta lista cubre todos los distritos legislativos en el Condado de Ventura. No todos los distritos aparecerán en su balota.

Asamblea Distrito 37		Asamblea Distrito 44		Asamblea Distrito 45	
DEM	S. Monique Limón*	DEM	Robert Zelinsky*	DEM	Daniel Brin*
DEM	David L. Norrdin*	DEM	Jacqui Irwin	DEM	Jesse Gabriel*
DEM	Sofia Collin*	REP	Ronda Baldwin-Kennedy*	DEM	Tricia Robbins Kasson*
Asamblea Distrito 38		Asamblea Distrito 45		REP	Justin M. Clark*
DEM	Christy Smith	DEM	Jeff Bornstein	DEM	Ankur Patel*
REP	Dante Acosta*	DEM	Ray Bishop*		



Información sobre los candidatos a cargos elegidos y proposiciones estatales está disponible en su Guía de Información de Votantes Oficial de California y en la página web del Secretario de Estado. Visite [www.voterguide.sos.ca.gov](http://www.voterguide.sos.ca.gov) para más detalles.

Para los discapacitados visuales, cintas de audio de proposiciones estatales están disponibles en la División de Elecciones, (805) 654-2664.

<b>Candidata para Representante en el Congreso Distrito del Congreso 26</b>	<b>Candidato para Representante en el Congreso Distrito del Congreso 26</b>
<p>Nombre: <b>Julia Brownley</b> Edad: 65 Ocupación: Congresista del Condado de Ventura</p> <p>Estoy orgullosa de representarlo a usted como una voz independiente para el Condado de Ventura en el Congreso.</p> <p>Mis prioridades son crear buenos trabajos para la clase media del Condado de Ventura, fortalecer a las pequeñas empresas, hacer la universidad más asequible, y proteger el Seguro Social y Medicare.</p> <p>Trabajo duro para ayudar a nuestras comunidades a que se recuperen del incendio Thomas y he trabajado con éxito para traer nuevos recursos a la Base Naval del Condado de Ventura.</p> <p>Necesitamos liderazgo en Washington trabajar para avanzar, no retroceder. Continuaré haciéndole frente al Presidente Trump para proteger nuestra atención médica, el aire limpio y las leyes sobre el agua, así como nuestros valores.</p> <p>Apoyo firmemente el derecho de la mujer a escoger y el financiamiento continuo de Planned Parenthood.</p> <p>Lucho para mejorar la atención médica para nuestros veteranos. En un momento en el que el Congreso no se pone de acuerdo sobre muchos temas, mi legislación para ampliar considerablemente la clínica de nuestros veteranos, con proveedores de atención primaria y de especialidad, y reducir los suicidios entre las mujeres veteranas, ganó un enorme apoyo bipartidista y se firmó como ley.</p> <p>Para asegurar que cada niño tenga la oportunidad de obtener una educación de primer mundo, he trabajado duro para mejorar las escuelas locales, hacer que la universidad y la formación profesional sean más asequibles, y reducir la deuda de préstamo estudiantil.</p> <p>Estoy orgullosa de ser apoyada por los maestros, los bomberos y las enfermeras locales.</p> <p>Sería un honor ganar su voto, también.</p> <p>Visite <a href="http://JuliaBrownley.com">JuliaBrownley.com</a> para obtener más información.</p>	<p>Nombre: <b>Antonio Sabato Jr.</b> Edad: 46 Ocupación: Actor/Empresario</p> <p>Como un padre, un empresario, un actor y un inmigrante americano judíoitaliano, soy prueba viviente del Sueño Americano. Creo en California y creo en los Estados Unidos de América. Estoy profundamente preocupado por las personas del Distrito 26 porque la oportunidad está decayendo con la actual representación a cargo. Si bien el Sueño Americano está vivo, lograrlo en California es ahora casi imposible. La libertad anticipada de criminales peligrosos, los altos impuestos en el país y el servicio deficiente para los veteranos han provocado que los políticos que no tienen contacto con la gente desperdicien muchas de las ventajas naturales de nuestro Estado Dorado.</p> <p>Ustedes merecen un mejor liderazgo. No tenemos que conformarnos con políticos que ponen sus intereses personales antes que ustedes, que se hacen de la vista gorda frente a nuestros heroicos veteranos, que apoyan políticas que hacen que nuestras calles sean más peligrosas y que aumentan impuestos que nuestro sofocando a todos nosotros.</p> <p>Lucharé por tener vecindarios más seguros para nuestras familias, apoyaré a nuestros veteranos, haré frente a la crisis de opioides y defenderé las soluciones razonables para que nuestros negocios locales y nuestros agricultores conserven sus empleos en el Condado de Ventura.</p> <p>Hemos llegado a esa encrucijada. ¿Aceptaremos una representación mediocre que empeore nuestro distrito o nos uniremos detrás de un mejor liderazgo? Como ustedes, creo que merecemos un miembro en el Congreso que sea honesto, transparente y que trabaje arduamente para nuestra comunidad, que luche por la prosperidad económica de todos. Humildemente les pido su voto para que hagamos ese cambio.</p> <p><a href="http://voteantonio.com">voteantonio.com</a></p>
<b>Candidata para Miembro de la Asamblea Estatal Asamblea Distrito 37</b>	<b>Candidato para Miembro de la Asamblea Estatal Asamblea Distrito 37</b>
<p>Nombre: <b>S. Monique Limón</b> Ocupación: Miembro de la Asamblea Estatal</p> <p>Sirvo como Miembro de la Asamblea y represento a los Condados de Ventura y Santa Barbara y he vivido en el área durante toda mi vida. Tengo un historial probado de proteger nuestro medio ambiente, mejorar la capacitación laboral y promover la atención de salud de las mujeres. Reúno a las personas para resolver problemas.</p> <p>Mi experiencia me brinda una comprensión única de cómo nos afectan las políticas estatales a nivel local. Soy una voz fuerte en el Capitolio Estatal para nuestras comunidades locales, ayudo a obtener resultados para la gente, nuestro medio ambiente y nuestros comercios.</p> <p>Cuando nuestras comunidades han padecido desastres naturales destructivos, he trabajado sin descanso para asociarme con líderes estatales, federales y locales para garantizar que tengamos la capacidad de reconstruir y recuperarnos. Como presidenta del Comité Selecto de la Asamblea Estatal para Respuesta, Recuperación y Reconstrucción de Desastres Naturales, redacté leyes que mejorarán la comunicación durante las emergencias, limpiarán los materiales peligrosos y crearán una fuerza de trabajo a nivel estatal para la prevención de incendios. Estoy orgullosa de contar con el apoyo de los Bomberos del Condado de Ventura.</p> <p>Mi trabajo para proteger nuestro medio ambiente se ha ganado el apoyo de Sierra Club y de la Liga de Electores por la Conservación de California. Continuaré enfrentando los ataques a las leyes aprobadas que mejoran la calidad del aire y el agua.</p> <p>Si bien los esfuerzos de Washington DC intentan dismantelar la atención a la salud, estoy trabajando con una coalición para protegerla y mejorarla. Obtuve un 100% en el historial de voto con Health Access California, ayudé a aprobar la transparencia de precios en medicamentos recetados y escribí una nueva ley que proporciona los historiales médicos esenciales a los médicos de urgencias.</p> <p>Sería un honor para mí tener su voto.</p> <p><a href="http://www.LimonforAssembly.com">www.LimonforAssembly.com</a></p>	<p>Nombre: <b>David L. Norrdin</b> Ocupación: Vendedor al Menudeo</p> <p>Nuestro país está en crisis. Nuestras escuelas están en crisis. La corrección política está destruyendo nuestra sociedad. Mamá y papá están siendo reemplazados por padre número uno y padre número dos. Soy Cristiano. El matrimonio es entre un hombre y una mujer. El Dios divino que creó este universo está categóricamente en contra del matrimonio gay. De ser elegido, llevaré a cabo una revisión del plan de estudios. Cualquier referencia al matrimonio gay será eliminada inmediatamente. También intentaré prohibir que las personas transgénero entren a los vestidores de niñas; es muy sencillo. Si eres niño, usas el baño de niños. Si eres niña, usas el baño de niñas. Si eres niño. Tratas de entrar al equipo de fútbol masculino. Si eres niña. Tratas de entrar al equipo de fútbol femenino.es fundamental inculcar la claridad moral, los valores tradicionales americanos y el excepcionalismo en nuestros estudiantes. Poner a los niños en un entorno cerrado y adoctrinarlos con principios anormales puede dañarlos psicológica, física y espiritualmente. Es tiempo de poner fin a la ingeniería social. Apeguémonos a la lectura, escritura y aritmética. Gracias.</p>

<b>Candidato para Juez del Tribunal Superior</b> <b>Cargo Núm. 4</b>	<b>Candidato para Juez del Tribunal Superior</b> <b>Cargo Núm. 4</b>
<p>Nombre: <b>Anthony J. Sabo</b> Edad: 51  Ocupación: Comisionado del Tribunal Superior del Condado de Ventura</p> <p>El Condado de Ventura merece un Juez del Tribunal Superior que tenga EXPERIENCIA, sea JUSTO y QUE TRABAJE ARDUAMENTE. Durante mis 4 años como Comisionado del Tribunal Superior del Condado de Ventura, he presidido juicios con jurado y sentencias por delitos mayores y menores, así como procesos civiles, de legitimación y de derecho familiar.</p> <p>Puesto que nuestra seguridad es tan importante, me honra contar con el respaldo del alguacil del Condado de Ventura Geoff Dean, del Fiscal Greg Totten, de la Asociación del Alguacil del Condado de Ventura, Jefe Ken Coney del Departamento de Policía de Ventura, Jefe Scott Whitney del Departamento de Policía de Oxnard, y de la Asociación de Policías de Simi Valley. También cuento con el respaldo de los 29 jueces del Tribunal Superior del Condado de Ventura y de 8 jueces jubilados.</p> <p>Cuando asumí el cargo en el tribunal, después de 17 años como fiscal, procesé delitos mayores, incluidos crímenes de odio, miembros de pandillas, pederastas y asesinos.</p> <p>Mi amplia EXPERIENCIA legal incluye la administración de mi propio bufete durante 13 años, donde he representado a los clientes en disputas familiares, de legitimación y de propiedad, y he representado a agencias gubernamentales y corporaciones.</p> <p>El Condado de Ventura se merece un Juez del Tribunal Superior EXPERIMENTADO, que comprenda a nuestra comunidad y trate a todos con respeto, dignidad y equidad; cada día que paso en el tribunal me esfuerzo por hacer exactamente eso. El trágico efecto del crimen y de las drogas requiere un juez que sea compasivo pero firme. Me comprometo a ser ese juez.</p> <p>Visite mi sitio web: <a href="https://Sabo4judge.com">https://Sabo4judge.com</a>. Espero ganarme su voto.</p>	<p>Nombre: <b>Caleb Donner</b> Edad: 53  Ocupación: Abogado</p> <p>"La injusticia en cualquier parte es una amenaza para la Justicia en todas partes". -MLK</p> <p>Nuestros tribunales existen para protegernos de la injusticia, sin embargo, muchas personas han perdido la fe en nuestro sistema judicial. Consideran su experiencia en el tribunal como intimidatoria, larga, costosa e incluso injusta. Deseo restaurar la confianza de la gente en nuestro sistema legal y garantizar que no solo tengan acceso a los tribunales sino que se les garantice una audiencia justa e imparcial; así como un resultado bien razonado.</p> <p>Durante los 25 años que he ejercido la abogacía y he vivido en el Condado de Ventura, he representado a individuos, incluidas a personas con discapacidad y a sus cuidadores, así como a empresas y corporaciones, he remediado errores y he luchado por la justicia. He brindado servicios legales gratuitos a las personas necesitadas y servido como árbitro.</p> <p>Creo que puedo trabajar mejor para nuestra comunidad como juez. Estoy bien calificado y tengo un temperamento tranquilo y llevaré mi variada experiencia, conocimiento, paciencia, honestidad, integridad y justicia al tribunal. Prometo ser un buen juez, respetar la ley y siempre tratar a la gente de manera justa y respetuosa, nunca perder de vista el hecho de que soy un servidor público. Espero ganarme su voto.</p>
<b>Candidato para Juez del Tribunal Superior</b> <b>Cargo Núm. 6</b>	<b>Candidato para Juez del Tribunal Superior</b> <b>Cargo Núm. 6</b>
<p>Nombre: <b>Derek D. Malan</b> Edad: 43  Ocupación: Comisionado del Tribunal Superior</p> <p>En 16 años como fiscal en la Oficina del Fiscal de Distrito del Condado de Ventura, y ahora como funcionario judicial del Tribunal Superior del Condado de Ventura, he pasado toda mi carrera profesional trabajando por el pueblo del Condado de Ventura. Estoy orgulloso de haber obtenido el respaldo del Fiscal, GREG TOTTEN, del Alguacil GEOFF DEAN, la Asociación del Alguacil Adjunto del Condado de Ventura, y de más de 30 JUECES DEL TRIBUNAL SUPERIOR.</p> <p>Cuando fui Fiscal Superior Adjunto del Distrito, traté delitos mayores violentos de pandillas, asuntos de violencia doméstica, infracciones graves por drogas y casos de trata de personas. Además de procesar más de 70 juicios con jurado, enseñé a fiscales y oficiales de policía en todo Estados Unidos sobre temas que incluyen la Cuarta Enmienda, pandillas y crímenes de odio.</p> <p>En 2016, los jueces locales me seleccionaron como Comisionado del Tribunal Superior. Desde entonces he presidido casos de derecho familiar, civil, testamentario, ausentismo escolar y casos criminales; y en 2017 me gradué del B.E. Witkin Judicial College.</p> <p>Como residente del Condado de Ventura de cuarta generación, tengo un profundo sentido de la responsabilidad de devolver a la comunidad que le ha dado tanto a mi familia. Por eso deseo pedir su voto para servirle a usted y a cada miembro de nuestra comunidad como Juez del Tribunal Superior.</p> <p>Para obtener más información sobre mi experiencia y respaldos, visite <a href="http://www.malan4judge.com">www.malan4judge.com</a>.</p>	<p>Nombre: <b>Michael L. Magasinn</b> Edad: 52  Ocupación: Abogado - Especialista Certificado en Planificación Patrimonial, Fideicomiso y Derecho Testamentario por la Barra Estatal de la Junta de Especialización Legal de California</p> <p>Durante dos décadas he ayudado a las familias a comprender la complejidad del derecho patrimonial y testamentario. He visto lo mejor de las personas y he ayudado a que nuestro sistema trabaje para ellas, he presenciado la ineficacia de nuestros tribunales y cómo se extralimitan.</p> <p>Nada me causa más alegría que resolver los problemas de la gente. De todas las funciones que debe desempeñar un juez, ninguna es tan importante como esa.</p> <p>Tras 23 años de práctica, he desarrollado las capacidades necesarias para ser un excelente juez. Un buen juez preserva la fe de la gente en nuestro sistema al brindar un lugar en el que las partes reciban una resolución imparcial a su situación. Escuchan sus relatos y comprenden la historia de nuestras leyes. Sobre todo, mantienen una mano firme y pueden determinar una resolución justa frente a un amargo desacuerdo.</p> <p>Trabajar con las partes en disputas irreconciliables siempre es un reto. Como Oficial de Acuerdos, me senté entre personas que no soportaban estar en la misma mesa. Un buen juez necesita un fuerte sentido de justicia y un temperamento tranquilo y equilibrado. Es esta fuerza y temperamento lo que deseo llevar a nuestro Tribunal.</p> <p>Espero obtener su apoyo en esta elección.</p>

REMITE:

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_



Franqueo  
requerido  
No será  
entregado  
sin franqueo  
adecuado

¿FIRMÓ USTED SU SOLICITUD?

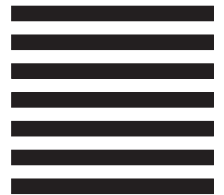
**MARK A. LUNN**  
CLERK-RECORDER, REGISTRAR OF VOTERS  
ELECTIONS DIVISION  
800 S VICTORIA AVE  
VENTURA CA 93009-1201



NO POSTAGE  
NECESSARY  
IF MAILED  
IN THE  
UNITED STATES

**BUSINESS REPLY MAIL**  
FIRST-CLASS MAIL PERMIT NO. 118 VENTURA, CA

POSTAGE WILL BE PAID BY ADDRESSEE



**MARK A LUNN**  
CLERK-RECORDER, REGISTRAR OF VOTERS  
ELECTIONS DIVISION  
800 S VICTORIA AVE  
VENTURA CA 93003-9501



County Clerk and Recorder  
 Elections Division  
 County of Ventura  
 800 S. Victoria Avenue  
 Ventura, CA 93009-1200  
**MARK A. LUNN**  
 Clerk-Recorder, Registrar of Voters



NON PROFIT ORG.  
 U.S. POSTAGE  
**PAID**  
 SANTA ANA, CA  
 PERMIT NO. 750

SEPARESE AQUÍ

SEPARESE AQUÍ

**Su Lugar de Votación**

¿ACCESO?  
 HCP:

**DELIVER TO:**

**Solicitud para Balota de Votar Por Correo**

No solicite una balota de Votar Por Correo si la casilla de arriba dice "Permanent Vote By Mail Voter" o "Vote By Mail Ballot Precinct"

LA SOLICITUD DEBE SER RECIBIDA POR LA DIVISIÓN DE ELECCIONES 7 DÍAS ANTES DE LA ELECCIÓN PRIMARIA ESTATAL DIRECTA DEL 5 DE JUNIO DE 2018, A MÁS TARDAR LAS 5:00 P.M., 29 DE MAYO DE 2018.  
 POR LA PRESENTE SOLICITO UNA BALOTA DE VOTAR POR CORREO PARA LA ELECCIÓN PRIMARIA ESTATAL DIRECTA - 5 DE JUNIO DE 2018.

Solicito el Estado de Votar Por Correo Permanente

Yo certifico bajo pena de perjurio conforme a las leyes del Estado de California que la información en esta solicitud es verdadera y correcta.

FIRMA \_\_\_\_\_ FECHA \_\_\_\_\_  
 (Tiene que ser la firma del elector, no se acepta un Poder)

1. DOMICILIO RESIDENCIAL  
 \_\_\_\_\_ CALLE \_\_\_\_\_ CIUDAD \_\_\_\_\_

2. Por favor, envíe mi Balota de Votar Por Correo a este domicilio, si es distinto del domicilio residencial:  
 CALLE \_\_\_\_\_  
 CIUDAD \_\_\_\_\_ ESTADO \_\_\_\_\_ CÓDIGO POSTAL \_\_\_\_\_

BALLOT TYPE  
**002S**

SEPARESE AQUÍ

SEPARESE AQUÍ

**SE NECESITAN OFICIALES PARA LA ELECCIÓN**

¿Está usted interesado en servir a su comunidad? Se necesitan votantes para prestar servicio como Oficiales Electorales en diversos recintos para las próximas elecciones. El estipendio por prestar servicio en los lugares de votación varía entre \$90-\$125 el día dependiendo del puesto asignado. También se acepta a los voluntarios. (Un "Día de la Elección" es de 6:00 a.m. a 9:30 p.m. aproximadamente.)

Nombre \_\_\_\_\_ Correo Electrónico \_\_\_\_\_

Domicilio \_\_\_\_\_

Ciudad \_\_\_\_\_ Código Postal \_\_\_\_\_ Teléfono ( \_\_\_\_\_ ) \_\_\_\_\_

Idiomas que habla (además de español)  Inglés  Chino  Vietnamita  
 Tagalo  Otro \_\_\_\_\_

Gracias por su interés,  
**División de Elecciones del Condado de Ventura**

VENTURA COUNTY